83STE JAARGANG No. 223 — DINSDAG 27 SEPTEMBER 1966

Amigoe di Curaçao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Hoofdredacteur: J. C. Maas ● Uitgever-drukker: N.V. Paulus Drukkerij, Willemstad ● Kantoor: Consciëntiesteeg 27 - 29 ● Telefoon alle afdelingen: 24360 (drie lijnen)

Vietnam-conferentie binnenkort in Manila

HONOLOELOE (RTR) — President Ferdinand Marcos van de Philippijnen heeft vandaag in Honoloeloe meegedeeld dat hij de leiders van zes landen heeft uitgenodigd voor een conferentie over Vietnam welke op 18 oktober in Manilla zal beginnen. De uitnodiging werd tegelijkertijd gepubliceerd door president Tsjoeng-Hee Park van Zuid-Korea en premier Thanom Kittikatsjorn van Thailand. De andere landen zijn Zuid-Vietnam, de V.S., Australië en Nieuw-Zeeland. De Washington Post meldde vandaag dat president Johnson de bijeenkomst zal bijwonen. Hij zal dan ook Australië, Nieuw Zeeland en Zuid-Korea bezoeken.

„Gewichtige redenen" achter overleg vermoed

Premier Harold Holt van Australië en premier Keith Holyoake van Nieuw-Zeeland hebben de uitnodiging al aanvaard, evenals de Zuidvietnamese regering, die een communiqué uitgaf waarin zij zei het initiatief toe te juichen. De conferentie zou een beter begrip tussen de geallieerden bevorderen en hun steun aan Zuid-Vietnam verruimen, aldus het communiqué.

In kringen in de omgeving van het Philippijnse ministerie van buitenlandse zaken gaf men vandaag te kennen dat de conferentie wellicht zou kunnen leiden tot een bijeenkomst met Noord-Vietnam. De spoed waarmee de uitgenodigde landen hebben gereageerd zou daarop wijzen.

Men wijst erop dat president Marcos niet een zo spoedige bijeenkomst zou hebben voorgesteld (18 oktober) als hij daartoe geen „gewichtige" reden zou hebben gehad en als „dit niet door nieuwe, de wereld nog onbekende ontwikkelingen zou zijn gemotiveerd".

Het Philippijnse staatshoofd was op de thuisreis uit New York, waar hij voor de algemene vergadering van de VN gepleit heeft voor een „nieuwe conferentie van Tasjkent" ter beëindiging van de strijd in Vietnam. In het begin van dit jaar belegde premier Kosygin van de Sovjet-Unie in Tasjkent een conferentie, waar president Ajoeb Khan van Pakistan en wijlen premier Sjastri van India besloten de strijd in Kasjmier te staken.

C.A. Eman (AVP)

Ik sprak uit de naam van mijn vader

WILLEMSTAD — AVP-voorzitter C. A. Eman vond zijn handelwijze zaterdagavond en zondagmorgen, toen hij respectievelijk de NVP-wijkleiders thuis opzocht en tijdens de vergadering van de wijkleiders een toespraak hield in het voordeel van mr dr M. F. da Costa Gomez, helemaal niet vreemd. Na de toespraak van de heer Eman kozen de wijkleiders een nieuw NVP-bestuur. De heer Da Costa Gomez behaalde 23 van de 25 stemmen. Door de interventie van de heer Eman in interne NVP-aangelegenheden is er wederom een crisis ontstaan in de tweede groote partij van Curacao.

De heer Eman verklaarde gistermiddag, dat hij het volste recht had de toespraak te houden. Hij had immers de wijkleiders om toestemming verzocht; volgens hem had het noodbestuur geen enkel recht hem te weigeren in de vergadering. Daarbij komt nog, aldus de heer Eman, dat ik erevoorzitter ben van de NVP en dat de AVP ten nauwste gelieerd is met de NVP. Als sterkste argument voerde de heer Eman aan, dat zijn vader precies hetzelfde gedaan zou hebben. „Mijn vader zou zelfs geen toestemming hebben gevraagd", zo zei de heer Eman, die zijn commentaar besloot met: „Ik sprak niet zelf, maar ik sprak uit de naam van mijn vader...."

AVP-telegram aan NVP-jongeren

WILLEMSTAD/ORANJESTAD. — De NVP-jongerenorganisatie heeft vandaag een telegram ontvangen, ondertekend door de AVP, de AVP-voorzitter Eman en de heren Dominico Croes en Yazagaray. Het telegram is een antwoord op het protest, dat de NVP-jongeren hebben doen horen na de handelwijze van de heer Eman, die zaterdagavond de NVP-wijkleiders bezocht en hen inprentte hun stem uit te brengen op mr dr M. F. da Costa Gomez. Tijdens de vergadering van de wijkleiders op zondagmorgen hield de heer Eman nog een toespraak. De NVP-jongeren zagen hierin een inmenging in interne NVP-aangelegenheden.

Het AVP-telegram luidt: „NVP-jongeren per adres mr Torres. Referte uw telegram moeten onze bevreemding uiten protest inmenging voorzitter AVP aangelegenheid NVP stop. Eman erelid NVP op eigen initiatief opgetreden stop. Gezien crisis bestaande in partij NVP heeft hij gehandeld in overeenstemming gevoelens AVP". Tot zover het telegram.

Ian Smith herkozen als partijvoorzitter

BOELAWAYO (AFP) — Premier Ian Smith van Rhodesië is zaterdag herkozen als voorzitter van zijn partij, het Rhodesische front.

Voorstel B.C.

Ambtenaren blijven 39,5 uur werken

WILLEMSTAD — In verband met de vijfdaagse 40-urige werkweek heeft het bestuurscollege van Curacao zich op 26 september 1966 telegrafisch tot de regering gewend met het verzoek het bestuurscollege, uiterlijk 27 september 1966, de definitieve regeling van de regering betreffende de vijfdaagse 40-urige werkweek te willen toezenden.

Deze nieuwe regeling, heerst zoals door de regering ingesteld, met zich mee dat o.a. de administratieve ambtenaren, bij de inwerkingtreding er van, veertig uren per week moeten werken in plaats van 39½ zoals tot nu toe gebruikelijk. Het B.C. verzoekt de regering binnen bepaalde tijd gelijke werkuren toe te zeggen of voor langere werkuren compensatie te geven.

Mocht de regering niet bereid zijn hiertoe over te gaan, dan is het B.C. voornemens de eindigingstijd van de werkzaamheden op vrijdag in de namiddag met een half uur te vervroegen en te stellen op half vijf.

Hieruit blijkt tevens dat het B.C. niet eens is met hetgeen door de regeringsvoorlichtingsdienst, in zijn uitzending van gisteravond is gesteld, n.l. dat de compensatie voor het langer werken van de ambtenaar gelegen zou zijn in zestien dagen verlof per jaar in plaats van veertien dagen. Aldus een communiqué van de eilandelijke voorlichtingsdienst.

Nederlaag Arubaanse BC in H.B.S.-beleid

Eilandsraad unamiem tegen bestuurscollege

ORANJESTAD — Het hartelijke applaus van de publieke tribune tot slot van de gisteravond gehouden openbare eilandsraadsvergadering over het onderwijsbeleid van het bestuurscollege was een verdiende hulde voor de leden van de eilandsraad, zowel de oppositie als de regeringspartij, die unaniem besloten, dat het bestuurscollege voor dit lopende schooljaar de extra vierde eerste klas van het Colegio Arubano moet handhaven. Met zestien stemmen voor en de drie gedeputeerden, die stemrecht hebben, tegen, werd het voorstel aangenomen. Het is voor de eerste maal, dat het bestuurscollege een dergelijke nederlaag in de eilandsraad te incasseren kreeg.

Het sombere geluid, dat gezaghebber O. S. Henriquez tot slot over de financiële toestand van het eilandgebied liet horen, waarbij hij aankondigde, dat voor het dienstjaar 1967 de begroting van het eilandgebied een tekort van één miljoen gulden zal hebben, bracht de eilandsraadsleden niet van hun besluit af om te zorgen, dat de vierentwintig leerlingen een eerlijke kans krijgen om het schooljaar af te maken. Duidelijk kwam vast te staan, dat het B.C. destijds het besluit nam toen de gedeputeerde van onderwijszaken in Nederland verbleef.

Eenzijdig bekeken

Tot slot van de gisteravond gehouden eilandsraadsvergadering, die door de U.N.A./P.LA.-leden A. Werleman, F. D. Figaroa en Max Croes werd aangevraagd om het onderwijsbeleid van het B.C. te bespreken, waarbij de Colegio Arubano-kwestie de hoofdschotel vormde, wees gezaghebber O. S. Henriquez op de precaire financiële toestand van het eilandgebied Aruba. Hij had de indruk gekregen, dat de zaak zowel in als buiten de raad te eenzijdig werd bekeken. Hij wees erop, dat het bestuurscollege de Arubaanse h.b.s. te allen tijde voor honderd procent heeft gesteund, waardoor de h.b.s. een voorspoedige groei kon hebben. Het B.C. is het ten volle mee eens, dat onderwijs een belangrijke plaats moet innemen. „Maar", aldus vervolgde de gezaghebber, „ik noem het geen gezonde groei, wanneer iedereen ,die wil maar naar de h.b.s. kan gaan. Er zitten leerlingen op die er niet thuis horen. Hierdoor kan het niet gezond zijn elk jaar maar uit te breiden, dan wordt de h.b.s. zo groot als een bijenkorf."

Reservefondsen uitgeput

Hij vervolgde met op te merken, dat alleen wordt gesproken over de extra vierde eerste klas, maar men spreekt niet over de vijf klassen die daarna moeten komen. Aruba kan dit niet volhouden. Men is zich niet voldoende bewust van de financiële positie van het eiland. Het B.C. heeft steeds erop gewezen bij aanbieding van begrotingen, dat indien de onderwijskosten blijven stijgen, Aruba dit niet meer kan opbrengen. De reservefondsen, waarmee wij onze begrotingen sluitend maakten, raken uitgeput. Volgend jaar zullen de onderwijskosten met acht ton stijgen, waarbij niet inbegrepen kapitaaldienst, nieuwbouw en exploitatie van de E.E.G.-scholen. Daar ook de sociale voorzieningen geweldig zijn gestegen, zal de Arubaanse eilandsbegroting voor 1967 een tekort tonen van één miljoen gulden.

Geen gelijke tred

Hij wees erop dat de ontvangsten geen gelijke tred houden met de stijging van de uitgaven. In 1961 werd van de Lago-werknemers 4.300.000 gulden aan inkomstenbelasting ontvangen, door de lay-off wordt dit voor 1967 op 2.100.000 gulden geraamd.

De gezaghebber meende een waarschuwend woord te moeten laten horen. Hij noemde de aankoop van vier nieuwe auto's, hetgeen vergeleken werd met het aanhouden van de eerste klas op het Colegio, naïef. Vier auto's kopen noemde hij een eenmalige uitgave, die bedrijfseconomische voordelen geeft. De gezaghebber had geen bezwaar geen kritiek, mits het maar goede voorlichting is.

„Het is absoluut uitgesloten", aldus de gezaghebber, „dat Aruba elk jaar lokalen voor het onderwijs bijvoegt. Wij hebben dan ook de regegering benaderd om een financiële oplossing in deze."

Voorgesteld werd aan de regering, dat het onderwijs net als in Nederland, geheel of gedeeltelijk van landswege wordt gesubsidieerd. Daarnaast bestaat de mogelijkheid om te bezuinigen op de exploitatie van de scholen, die nu maar 23 uur worden gebruikt. In plaats van 's morgens zouden de scholen ook 's middags intensief kunnen worden gebruikt. De regering zal om medewerking worden gevraagd onder meer door herziening van de lesroosters. Met nadruk stelde voorzitter Henriquez, dat Aruba geen geschenken meer zal **aanvaarden**, zoals E.E.G.-scholen en inrichitng, indien geen dekking voor de exploitatie ervan wordt gevonden.

Extra klas

Hierna werd het voorstel van de heren A. Werleman, F. D. Figaroa en Max Croes voorgelezen, waarin deze leden het B.C. verzoeken de nodige maatregelen te nemen, dat de vierde eerste klas van het Colegio voor het gehele schooljaar gehandhaafd blijft en dat het B.C. de normale groei van de h.b.s. zal bevorderen. De heer Leo Chance **(P.P.A.)** diende een amendement in, waardoor werd gesteld dat de eilandsraad besliste, dat de extra vierde klas zal blijven gehandhaafd.

De heer F. D. Figaroa (U.N.A.) stelde dat de 24 leerlingen een eerlijke kans moeten krijgen. Nadat de voorzitter hem had verweten struisvogelpolitiek te bedrijven, kreeg de voorzitter zelf dit verwijt te horen van de heer José Geerman (P.P.A.), die stelde dat de h.b.s. geen belemmering mag hebben. „Wij zijn hier niet", aldus de heer Geerman, „om struisvogelpolitiek te bedrijven, maar om het algemeen belang van het volk te dienen."

Stemming

Hierna vroeg de heer Leo Chance hofdelijke stemming. De drie gedeputeerden I. S. de Cuba, D. Tromp en A. Falconi, stemden tegen en motiveerden hun stem met op te merken, dat zij niet tegen een extra vierde klas zijn, maar eerst willen zien hoe een en ander verloopt. De heer Urbano Maduro (P.P.A.) verklaarde dat hij een goed volksvertegenwoordiger wilde zijn en daarom voorstemde. Om kwart over tien sloot voorzitter Henriquez de vergadering, waarna in de zaal en op straat nog geruime tijd werd nagepraat over het verloop van de vergadering, die het bestuurscollege een nederlaag bracht, maar aan vierentwintig Arubaanse jongeren de zekerheid, dat zij het schooljaar, waaraan zij vol goede moed begonnen, kunnen afmaken.

(Zie verder pag. 3)

Nieuwe orkaan in buurt Bovenwinden

WILLEMSTAD — Vanochtend om negen uur lokale tijd bevond de orkaan Inez zich nabij 16.1 noorderbreedt en 60.1 westerlengte, dit is ongeveer 110 kilometer ten oosten van het eiland Guadeloupe met maximale winden nabij het centrum van 110 knopen of 200 kilometer per uur. De orkaan beweegt zich in een richting die iets noordelijker is dan west met een voorwaartse snelheid van tien knopen. Extrapolatie van de baan brengt het centrum van de orkaan omstreeks vijf uur hedenmiddag over de noordpunt van Guadeloupe. En kort na middernacht op zeventig tot honderd kilometer ten zuiden van St Eustatius. Voor St Eustatius en Saba is een waarschuwing voor winden van orkaankracht uitgegeven.

● *Met het gebruikelijke ceremonieel vond vanmorgen de overdracht plaats van het commando over vliegtuigsquadron I door over kltz-vlieger G. H. Greve aan zijn opvolger kltz-vlieger L. Oldhoff. Overste Greve heeft het bevel gegevoerd over VSQ I sinds oktober 1963. Overste Oldhoff arriveerde 17 september 1966 op Curaçao.*

Rusland verwijt China Goebbels na te apen

Culturele revolutie aanfluiting genoemd

MOSKOU (RTR) — Een vooraanstaande Russische ideoloog, dr Joeri Frantsev, schreef maandag in het regeringsblad Izvestia — zonder China met name te noemen — dat de tegenwoordige campagne in dat land tegen de „bourgeois"-cultuur doet denken aan de cultuurvernietigende politiek van de propagandaleider van de nazi's eertijds, Goebbels.

Frantsev sprak van „zogenaamde aartsrevolutionairen die meer weg hebben van psalmdichters die eindeloze teksten voorlezen" en die willen afrekenen met de cultuur uit het verleden. Dat herinnerde hem aan Goebbels' opmerking: „Wanneer ik het woord cultuur hoor, grijp ik naar mijn pistool." En de fascisten namen ook werkelijk de wapens op, en vernietigden zowel mens als cultuur, aldus Frantsev, hoofdredacteur van het gezaghebbende ideologische blad Vraagstukken van vrede en socialisme.

Ook het Russische partijblad Pravda richtte maandag een aanval op de „grote proletarische culturele revolutie" in China. Deze campagne, die de grootste werken op het gebied van muziek, literatuur en beeldende kunst uit de geschiedenis van China en Europa tot doelwit heeft, „heeft niets gemeen met een waarlijk socialistische culturele revolutie", aldus het blad, dat in een rechtstreekse verwijzing naar China de zogenaamde rode wachters beschreef als „jonge straatschenders die intellectuelen bespotten, boeken verbranden en de schitterende culturele en geestelijke waarden van het grote Chinese volk vernietigen......" De Pravda en dr Frantsev waren het erover eens, dat een werkelijke socialistische cultuur de erfenis van het verleden niet in haar geheel overboord zet maar er al het goede uit haalt.

CHINESE TROEPEN IN LAOS GEMELD

Binnenkort aanval op rijstoogst verwacht

VIENTIANE (RTR) — Volgens de Laotiaanse regering zijn onlangs troepen van de Loe-stam uit zuid-China het noorden van Laos binnengetrokken. Deze zouden ten noorden van de koninklijke hoofdstad Loeang Prabang stellingen hebben betrokken van Noordvietnamese eenheden, die naar elders waren vertrokken.

De Laotiaanse regering verklaarde maandag in een communiqué verder, dat zowel in Laos als in Zuid-Vietnam de laatste maanden van dit jaar een Noordvietnamees offensief wordt verwacht. In diverse delen van Laos waren Noordvietnamese troepenversterkingen waargenomen. Er heerste grote drukte op de wegen die van Noord-Vietnam naar het noordoosten van Laos lopen. In dat gebied waren tien bataljons Noordvietnamese versterkingen gesignaleerd, aldus het communiqué, en in de buurt van Pakse in zuid-Laos nog drie bataljons.

Aanval op rijstoogst

In militaire kringen in Vientiane staat men nogal gereserveerd tegenover de schattingen in het communiqué maar wel is men het erover eens, dat de communistische troepenverplaatsingen de laatste tijd in aantal zijn toegenomen en dat zware aanvallen op de rijstoogst kunnen worden verwacht wanneer deze in november wordt binnengehaald.

PRINS BERNHARD IN ZUID WALES

ST DONAT'S (ANP) — Prins Bernhard heeft op uitnodiging een bezoek gebracht aan het Atlantic College in Zuid-Wales.

Indonesie's terugkeer tot VN wordt geregeld

DJAKARTA (ANP) — President Soekarno heeft aan zijn minister van buitenlandse zaken, Malik, die in New York is, opdracht gegeven Indonesië's terugkeer tot de V.N. te regelen om „actief deel te nemen aan het streven naar reorganisatie van de V.N."

In een officiele aankondiging van het Indonesische ministerie van buitenlandse zaken wordt gezegd dat Algerie, Japan, de Philippijnen, Pakistan, Egypte, Thailand en Zuid-Slavië de Indonesische stap hebben verwelkomd.

Nieuwe partij vraagt onafhankelijkheid van Schotland

LONDEN (AFP) — Onafhankelijkheid van Schotland, een eigen parlement, een defensie die krachtig genoeg is om elke inval af te slaan, maar zonder gebruikmaking van kernwapens, een eigen sociale wetgeving en onderwijsstelsel, zijn de voornaamste eisen van de „Schotse nationalistische partij", die vervat zijn in een brochure, welke vandaag is bekendgemaakt.

De partij zal bij de aanstaande algemene verkiezingen kandidaten stellen voor de 71 Schotse zetels in het Britse parlement.

Bonn wenst minder oorlogstuig uit VS

WASHINGTON (DPA) — De Westduitse bondskanselier Ludwig Erhard heeft maandag in het Witte Huis in Washington zijn besprekingen met president Johnson aangevangen. Het gesprek werd vandaag voortgezet. De hoofdschotel is de kwestie van de Westduitse aankopen van militaire goederen in de V.S. ter compensatie van de kosten van de regering van Amerikaanse troepen in West-Duitsland. Uit Duitse bron is vernomen, dat de bondskanselier vastbesloten is een wijziging tot stand te brengen van de tegenwoordige overeenkomst, die voorziet in Duitse aankopen ten bedrage van 1,35 miljard dollar in een periode van twee jaar, die in juni volgend jaar verstrijkt. Bonn denkt dat het vijftig procent beneden dit bedrag zal blijven en zou gaarne op de aankoop van uitrusting voor ruimtevaart en andere goederen overgaan.

Aan het gesprek tussen Erhard en Johnson waren besprekingen voorafgegaan waaraan ook de ministers van buitenlandse zaken Schroeder en Rusk en de ministers van defensie Von Hassel en McNamara, de Amerikaanse minister van financiën en anderen deelnamen.

In de tweede plaats zou Erhard president Johnson nog eens op het hart willen drukken, dat West-Duitsland voldoende zeggenschap wenst op het gebied van kernzaken binnen de NAVO. Verwacht wordt echter, dat een besluit in deze kwestie zal worden uitgesteld.

De woordvoerder van het Witte Huis, Bill Moyers, heeft meegedeeld, dat bij het eerste onderhoud tussen Johnson en Erhard gesproken is over NAVO-kwesties, de aankoop van Amerikaans oorlogsmaterieel door West-Duitsland op het gebied van het vreedzame gebruik van de ruimte.

He protgram van Erhard is enigszins gewijzigd. Een gesprek met leden van de commissie voor buitenlandse zaken van de Amerikaanse senaat vervalt.

Nieuwe Franse kernexplosie

MOSKOU (RTR) — De Russische regering heeft zaterdag meegedeeld dat vanaf vandaag tot 25 oktober een nieuwe reeks raketproeven zal worden gehouden in de Stille Oceaan.

Communisten wroeten weer in Griekenland

Plannen voor moord op legerofficieren

ATHENE (RTR) — De Griekse regering heeft een zeer geheime legerorder gepubliceerd, waarin gewaarschuwd wordt voor plannen van de communisten om legerofficieren te vermoorden of te ontvoeren. Gezegd wordt dat de communisten in Griekenland zeer goed zijn georganiseerd.

De order, uitgevaardigd door de chef van de generale staf van het leger, generaal Spandithakis, heeft in maart gecirculeerd onder de commandanten van alle legeronderdelen. Minister van defensie Costopoelos gaf toestemming voor publikatie naar aanleiding van een felle aanval op generaal Spandithakis door de leider van de in oppositie zijnde unie van het centrum, oud-premier Papandreoe. Deze had met name bezwaren tegen de bewering van de generaal dat zijn partij nauwe betrekkingen zou onderhouden met de E.D.A., de linkse groepering die beschouwd wordt als een front van de verboden communistische partij.

CURACAO
Agenda

Botica's: Otrabanda: Americana, tel 23636; **Punda:** Popular, tel. 11269.
Bioscopen Roxy: Geen voorstelling, **West-end:** 19.00-21.00 Masquerade; **Cinelandia:** 19.00-21.00 La sombra de la mano negra; **Drive-in:** 19.00-21.00 Son of Spartacus; **Asiento:** 20.30 The burning hills - leeftijd 16 jaar.

Cine-truck: Hedenavond te Barber en morgenavond te Rooi Santoe.

Diversen: Sport: 20.00 Baseball - (Sta Rosa Indians - Firestone) - Rifstadion; **Vergadering:** 20.00 Wijkverpleging Curacao - Sociedad Bolivariana; **Concert:** 20.45 Evert van Tright, Johan Patist en Cur. Strijkkwartet - Huize Welgelegen.
Morgenmiddag om 12.00 Lunch - Lions. **Spreker:** D. Bakhuis.

Emmastad

OS/Telecommunication - Kantoor open: 07.00-23.30 tel 2307; 23.30-07.30 R. E. Hollander tel. 0-44282; B.g.g. tel. 9.

Personnel services - T. R. van Heydoorn, Witte de Withlaan 7, Groot Kwartier tel. 0-43862; B.g.g. tel. 9-9.
NV CSM-Ships' Agency - Kantoor open: 07.30-24.00 tel. 2551-2458.
Alleen voor dringende aangelegenheden - 00.00-07.30 tel. 9.
Aviation service - 23.30-06.30 E. M. H. Agnes tel 0-44054.

Dinsdag

TeleCuracao — 16.15 Love of life; 16.30 Secret storm; 17.00 Kinderuurtje; 17.30 Int. showtime; 18.30 Kleuterprogr.; 18.45 Nieuws; 19.00 Trekking my favorite progr.; 19.15 Pub. service; 19.30 Nos Tera; 20.00 Fugitive; 21.00 Nieuws; 21.15 Muskus demonstratie; 21.30 Teleteatro.

JOHANNESBURG (AFP) — Elf negermeisjes zijn dit weekeinde levend verbrand doordat de slaapzaal van hun „initiatieschool" in Bushbuckridge in oost-Transvaal tot de grond toe afbrandde. In de school worden de kinderen voorbereid op de plechtige overgang naar de volwassenheid.

Beursberichten

NEW YORK (RTR) — Maandag was de stemming op de New Yorkse effectenbeurs gedurende het grootste deel van de dag evenals vorige week weer aan de zwakke kant, maar doordat gedurende de laatste fasen van de handel aankopen loskwamen ontstond nadat de koersveranderingen meest tot fracties beperkt waren gebleven per saldo een geringe verbetering. De handel was af en toe opnieuw aan de krimpende kant, wat kwam doordat talrijke handelaren binnenlandse economische en internationale politieke ontwikkelingen afwachten. Tot de aanvankelijke verkopen droegen bij Vietnam, de mogelijkheid van belastingverhoging en de nog steeds hoge rentetarieven. Volgens een lid van een groepbeleggings- en bankfirma's zullen de rentetarieven waarschijnlijk voor medio 1967 niet noemenswaard dalen. Aankopen hielden verband met enkele gunstige winstcijfers en verwachtingen van maatschappijen, de opvatting in regeringskringen dat er in 1967 geen economische recessie zal intreden en het feit, dat voor dit jaar hogere kapitaalbestedingen van Amerikaanse maatschappijen in het buitenland worden verwacht zonder al te ongunstige effecten daarvan op de Amerikaanse betalingsbalans. KLM steeg met 11 1/4 dollar tot 152 1/2 dollar. Het aantal verhandelde fondsen bedroeg 1397, waarvan 555 hoger, 572 lager en 270 onveranderd. De aandelenomzet bedroeg 4.960.000 stuks de obligatieomzet 8430.000 dollar. Het Dow Jones gemiddelde voor industriefondsen sloot op 792,70.

AMSTERDAM (ANP) — Na een lichtverdeelde opening trokken de koersen voor de internationale waarden later aan door lokale vraag en Zwitserse kooporders. Hierdoor sloot Kon. Olie aan de vaste kant. Philips en AKU goed prijshoudend KLM willig ingevolge Wall Street. Cultures en Scheepvaarten onregelmatig, Staatsfondsen aangeboden als gevolg van nieuwe zeven procent lening BNG tot maximaal tweehonderd miljoen gulden (Ned.) a pari.

Stille omwenteling in Caribisch gebied

Werkloosheid blijft voornaamste probleem

(door onze correspondent Willem L. Oltmans)

NEW YORK — De gezaghebbende New York Times heeft een speciale reportage gepubliceerd waarin gesproken van een geruisloze omwenting in het Caribische gebied. Men denkt in het bijzonder aan Puerto Rico, de Virgin Islands, Guadeloupe en Martinique, Trinidad en Jamaica. Al deze eilanden, zo meent het blad, die onder de rook van het communistische Cuba liggen, zijn rustig gebleven en niet onder invloed gekomen van Castro's links geïnspireerde revolutie. Toch is er veel aan de hand geweest in deze gebieden en hebben er ingrijpende veranderingen plaats gehad waar weinig over gezegd of geschreven is.

De doorsnee bewoner van deze Caribische eilanden voelt er weinig meer voor om te helpen bij de oogst van suikerriet. Vaders, die zelf maar een lagere-schoolopleiding hebben gehad, wensen thans voor hun kinderen middelbaar en hoger onderwijs. De universiteit van Puerto Rico trekt grote belangstelling onder de Caribische jeugd. Op Trinidad en Jamaica wordt thans haast gemaakt met het beschikbaar stellen van middelbaar onderwijs voor teenagers. Meer dan de helft van alle bewoners van de genoemde gebieden is niet ouder dan twintig jaar en het aspect onderwijs staat dan ook in de centrale belangstelling van de betrokken regeringen, zo meent de Times.

Suiker

Een belangrijk vraagstuk voor het gehele gebied is de werkloosheid. Op Puerto Rico is men er ondanks enorme Amerikaanse investeringen nog altijd niet in geslaagd het werkloosheidscijfer beneden de tien percent te doen dalen. Het is nog niet zo lang geleden, dat deze eilanden, evenals Cuba, als voornaamste produkt suiker produceerden. De suikerplantages, welke in de tijd van de slavenhandel werden gesticht, overheersen nog altijd het landschap en het economische leven van deze Caribische gebieden. De suikerprijs wordt door Westerse landen gesubsidieerd hetgeen een malaise in deze tak van de economie vooralsnog heeft voorkomen. Gezien de hoge kosten voor de invoer van andere voedselprodukten tracht men, zoals men op Cuba heeft gedaan, de bouw van suiker te verminderen en de landerijen voor andere landbouwprodukten te gebruiken. Ook heeft men een groot aantal voormalige landarbeiders via landhervormingen eigen bouwakkers gegeven.

Volgens de New York Times blijft het werkloosheidsvraagstuk de voornaamste „headache" (hoofdpijn) voor het ganse Caribische gebied. Industrialisatie zal moeten worden doorgevoerd, doch men dient voorzichtig te werk te gaan, wil men het arbeidsvraagstuk niet nog onoplosbaarder maken. De olieindustrie van Trinidad heeft werk gebracht, doch niet op de schaal, die men er van verwachtte. De bauxietmijnen op Jamaica van hetzelfde laken een pak. Het aantrekken van buitenlands kapitaal is een sport geworden in het Caribische gebied. Daarbij vrezen de kleinere eilanden, dat de grotere eilanden hen zullen overtroeven. Duizenden bewoners van de Caribische Zee-eilanden voorzien in hun dagelijkse behoeften door toeristen, voornamelijk Amerikanen, diensten te bewijzen. De toeristenindustrie is dan ook in volle bloei in deze, wat de Times noemt, „speeltuin voor Amerikanen, die er eens uit willen."

Indianen in Mexico lijden geen honger

EL PASO (RTR) — Een trein met voedsel, kleding, medicijnen en landbouwgereedschappen, die op weg was naar Indianen in Mexico die zouden sterven van honger, is in de grensplaats El Paso in Texas tegengehouden. Regeringsfunctionarissen in Mexicostad zeiden, dat de goederen niet nodig zijn en dat de trein niet in Mexico zou worden toegelaten.

De voorraden waren ingezameld door inwoners van Lafayette in Louisiana, nadat een r.k. priester had gemeld dat elke dag ongeveer honderd Tarahumara-indianen omkwamen van honger in een dorp ten zuiden van Chihuahia-stad. Het vervoer geschiedde gratis. Een woordvoerder van het Mexicaanse ministerie van financiën verklaarde, dat nergens in Mexico indianen verhongeren. De Mexicaanse regering is volledig in staat voor haar burgers te zorgen, zei hij.

ETHER-PIRATEN IN SOVJET-UNIE

MOSKOU (RTR) — Een jonge Russische ether-piraat heeft paniek onder zijn luisteraars veroorzaakt door namens alle Russische radiostations om te roepen dat Amerikaanse raketten boven Russisch gebied waren doorgedrongen, zo meldt het weekblad Nedelja. Volgens het blad behoorde de jongeman tot een groep die jazz-muziek, populaire liedjes en soms gemene moppen uitzendt.

De jongeman, Konstantin Maltsev, die „radio-Eekhoorn" exploiteerde was niet voor de rechter gebracht. De plaatselijke openbare aanklager had de kwestie verwezen naar de gemeente, die Maltsev had laten beloven niet meer te zenden.

Een advocaat gaf echter te kennen dat Maltsev en zijn vrienden mogelijk alsnog terecht zullen staan.

Telefoonnummers

AMIGOE DI CURAÇAO
Alle afdelingen tot 17 uur 24330
Klachten over bezorging van 18 tot 19 uur 24361
Huisaansluitingen:
F. M. Soontiëns (directeur) .... afwezig
J. C. Maas (hoofdred.) 24387
A. W. C. J. Horvers (red.-verslagg. 44426
mevr H. W. Lampers (red.-verslagg.) 12105
E. F. Marquez (sportverslaggever) ... 53912
J. J. Henderikse (chef adv. afd.) 36596
A. Jeuken (fotograaf) ... 36972
AMIGOE DI ARUBA
Kantoor 1263
Huisaansluitingen:
J. A. van der Schoot chef de bur. en red.-verslagg.) 2950
A. M. Franken (fotograaf) 1639

Zeemonster bij Australië ontdekt

BRISBANE (RTR) — Vissers hebben in een baai, ongeveer veertig kilometer van de Australische plaats Brisbane, een zeemonster gezien dat eruit zag als een uit haar krachten gegroeide slang. Volgens de zeelui had het monster een lengte van ongeveer negen meter en was het even dik als een man. Het was grijs met zwarte vlekken en had bij het uit het water rijzen een zuigend geluid gemaakt.

Vicepresident Egypte naar Sovjet-Unie

CAIRO (AFP) — De eerste vicepresident van Egypte, veldmaarschalk Abdel Hakim Amer, zal binnenkort de Sovjet-Unie bezoeken. Dit is meegedeeld door de Russische onderminister van buitenlandse zaken, Vladimir Semenov, die een week in Egypte is geweest en zondag naar Libanon is vertrokken. Van Egyptische zijde worden de besprekingen die met Semenov gevoerd zijn, belangrijk genoemd, maar er wordt niets over meegedeeld.

SCHEEPSBERICHTEN

KNSM — Adonis 26 550 o Bermuda nr Horta; Ammon 26 50 wnw Jamaica nr Maracaibo; Attis 26 140 wnw Ouessant nr Antigua; Ceres 27 te Manta verw.; Chiron 26 vn Port au Prince nr P'arbo; Delft 26 te Port of Spain; Ganymedes 26 350 no Finisterre nr Barbados; Jason 26 150 zo Florida nr Mobile; Ladon 27 vn Maracaibo nr Kingston; Maron 26 350 nw Finisterre nr Grenada; Medon 26 thv Guadeloupe nr Cur.; Memnon 26 360 ono Kp Kennedy nr Aruba; Nestor 26 100 w Lissabon nr A'dam; Oranje Nassau 26 850 zw Azoren nr P'arbo; Osiris 26 vn St Vincent nr Sta Lucia; Palamedes 26 750 ozo Bermuda nr Santander; Parthenon 26 420 nw Finisterre nr W'stad; Prins der Nederlanden 26 vn Horta nr A'dam; Solon 26 450 w Finisterre nr R'dam; Themis 27 vn Sto Domingo nr Port of Spain; Triton 27 te La Guaira verw.
Tankers — Abida 26 te Point a Pierre verw.; Anco Spray 27 te Texas City verw.; Atys 26 te Cur. verw.; Camitia 26 80 w Key West nr Houston; Cinulia verm 27 vn Barton nr Cur.; Esso Amsterdam 26 550 wnw Kp Villano nr Le Havre; Kalydon 26 630 nw Barbados nr Pta Cardon; Kelletia 26 510 ono Flores nr Cur.; Kermia 26 60 wnw Barbados nr Lissabon; Viana 23 te Pto Miranda.

BEURS VAN AMSTERDAM

Ned 4¼ '59 ...	85	KNSM	77 3/4	Th. en Drijver	84
Ned 3½ '47	70 3/8	V. Ommeren	163	Interunie	154
BNG 4½	84 3/4	Scheepv. unie	131 1/2	V. Swaay	257
BNG 5¼	89 3/4	Robeco	191	Vries ijzer ..	95
Ned Ant '59	89	HBU	184 1/2	Berk. patent	177
Ned Ant '60	82 1/2	Ngombezi ...	56 B	Fokker	266
Alg Bank Ned	238 1/2	Brocades	620	Ned Ant	83
A'dam Rubber	70 1/8	Cur Hand. Mij	147 1/2	Scholten Fox	83
HVA	120 1/8	Excelsior	74 1/2	Goldmines ..	695
AKU	65.90	Heineken	367	Br. bouwbedr.	325
B Jurgens ..	216	KNP	192	Udenhout ...	165
Calve	610	K Zout/Ketjen	440	Elmar Aruba	125
V. Gelder ...	90 1/2	Overz. Gas ..	82.00	Nat Ned	475
Hoogovens ..	318	Rot Droogdok	164	Sur brouwerij	—
Muller	297 1/2	Stokvis 152 ..	115 1/2	Hagemeijer	88
Philips	89.70	VMF	134 1/2	ANP Indices	
Unilever	83.90	Zw.-organon	164	Intern. Conc.	376.8
Wilton	156 1/2	Ant Brouwerij	127 B	Industrie	264.2
Billiton 2 ...	383	Ant verf	68	Scheepv.	107.5
Kon Olie ...	120.90	Ned Fond Mij	73	Banken	146.4
KLM	530	Indoheem ...	798	Handel	138.4
Schev expl	136	Vd Grinten	30.10	Algemeen ...	278.5

BEURS VAN NEW YORK

Alum Corp	72	Dupont de nem	27 1/4	Philips petr.	33 3/4
Amerada	50 7/8	Westerban ..	42 1/4	Rep. Steel ...	35 1/4
Amer. Tel. ..	73 7/8	Ford	86 1/8	Reynolds tob.	33 3/4
Anaconda ...	29	Gen. Elc.	75 7/8	Royal Dutch	51
Beth. Steel ..	57 7/8	Gen. Motor ..	326 1/2	Sears Roeb.	60 1/8
Boeing	26 7/8	I.B.M.	79 3/4	Shell Oil	28 1/8
Brit. Am. Oil	52 7/8	Int. Nickel ..	47 3/4	Sperry Rand	60
Can. Pac. ...	35 3/8	J. and L.	152 1/2	Stnd. Oil N.J.	62
Caterpillar ..	37 1/8	KLM	49	Stand NJ	114
Chrysler	25 1/4	Monsanto	67	Texas Instr.	30 1/8
Columbia ...	39 7/8	Nat. Cash reg.	56 1/2	Tw. Cent. Fox	37 7/8
Cons. Elec. ..	49 1/4	NY centr.	52	U.S. Steel ...	46 1/8
Douglas aircr	166 1/2	Olin Math. .	47 1/8	W'house Elec.	792.70
				Dow Jones ..	72

TOM POES EN BOMBOM, DE GEWELDIGE



5764. — Heer Bommel staarde met een hongerige blik naar het vreemde uurwerkje, dat de dwerg in de hand hield — en hoe meer hij keek, hoe begeriger de uitdrukking op zijn gelaat werd.

„Dat wil ik wel hebben, sprak hij gesmoord. „Het geeft kracht — en dat is nu juist wat ik in mijn toestand nodig heb."

„Goed", zei het ventje, „dat kan. Ik heb er meer. Maar hij is gevaarlijk en ik mag hem eigenlijk niet aan gewone lieden geven."

„Ik ben niet gewoon!" riep heer Ollie, die op handen en voeten nader kroop. „Ik ben een heer van stand!"

„Wat je ook bent", hernam het mannetje, „hang hem om je hals. Dan heb je alle kracht, die je nodig zou kunnen hebben. Maar luister goed. Er zitten drie knoppen aan. De eerste knop is omgedraaid en daardoor werkt hij. Als je de tweede knop omdraait, wordt de werking sterker — en dat kan je niet verdragen!"

„Wat gebeurt er dan?" vroeg heer Bommel met een eigenaardige trek.

„Dan slaat de Ont in je Samenhoud!" verklaarde de dwerg op somber toon. „Doe dat nooit, grote Bom! Nooit! Het zou je berouwen!"

Heer Ollie had grote moeite om deze woorden te verwerken. Bovendien konden ze hem eigenlijk niet zoveel schelen, want op het moment dat hij het apparaatje aanvatte, voelde hij nieuwe levenskracht door de aderen stromen. Hij stond dan ook glunderend om de ander op gepaste wijze te bedanken.

Dit hoefde echter al niet meer; de dwerg was met een grote sprong in zijn kratertje verdwenen.

OLD FIREHAND

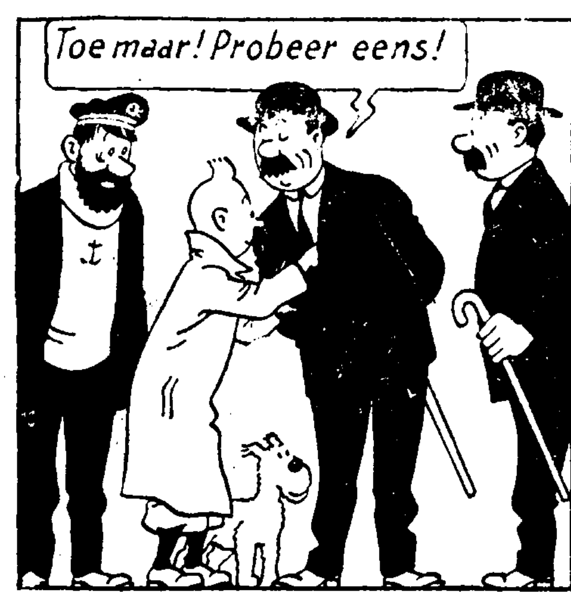
door

KARL MAY



56—5. — „Hier hadden wij de vallen geplaatst, die de Roodhuiden ons hebben afgenomen. Daar even verder is de Bee-fork, waar wij eigenlijk naar toe hadden gewild, maar nu zullen we er wel niet komen, want hun sporen gaan in de richting van het bos." Hij wilde weer verder gaan, toen ik hem terughield. „Harry, zou jij niet liever teruggaan en mij dit alleen laten opknappen?" Hij keek mij verbaasd aan. „Hoe komt u daarbij?" „Ken jij de gevaren die ons bedreigen?" „Maar natuurlijk! Zij kunnen onmogelijk groter zijn dan de gevaren die ik al met goed gevolg heb doorstaan. „Okay, dan moet je het zelf maar weten." Even later stooten wij op het spoor van vier mannen, waarvan twee hier een andere weg waren ingeslagen. De twee, die wij onschadelijk hadden gemaakt, moesten naar alle waarschijnlijk tot een grote groep horen. Ik vroeg mij af, of de mislukte roofoverval op de trein Ponkas ertoe hadden gebracht in vijandelijk gebied een rooftocht ondernemen. Dus een wraakoefening over een geleden verlies. In zo'n geval zet een Indiaan alles op het spel. „Wat zullen wij doen, sir", vroeg Harry. „Die andere sporen leiden in de richting van ons kamp dat onder geen voorwaarde mag worden ontdekt. Zullen wij het andere spoor volgen of zullen wij hier uit elkaar gaan?"

Het geheim van de Eenhoorn















door Hergè.

FEUILLETON

De gehuurde echtgenoot

door LUISA-MARIA LINARES

36)

— Bravo! Je ziet er uit als een aardig joch! zei Miguel bij de eerste blik, die hij op Estrella sloeg. Hij had in plaats van zijn smoking nu een Canadese bloese aan met een donkerfluwelen broek.

— Ga dicht bij het vuur zitten, vrouwtje.

— Ik ben uw vrouwtje niet, grauwde zij hooghartig.

— Hoe vindt u de villa? ...Prettig, hè? Wij kunnen hier nog heerlijke dagen beleven. Onvergetelijk! Kijk... ik maak warme koffie klaar om aan de kou te wennen. Natuurlijk is hier geen brood, maar wij zullen er crackers en koekjes bij eten.

Neuriënd zette hij een koperen ketel op het gloeiende hout en weldra verspreidde zich een heerlijke geur door de zaal.

— In de la van de tafel vind je een ontbijtlaken. Zet jij de kopjes vast klaar. Wil je niet?... Deze keer zal ik het nog doen, hoewel dit tot jouw verplichtingen hoort en niet tot die van mij. Nu we echter nog in de wittebroodstijd verkeren wil ik je dat werkje wel uit handen nemen.

— Hier, zei hij en reikte Estrella een kopje koffie aan. Drink dat op om warm te worden. Hier zijn koekjes...

Evenals op die morgen in Brussel gooide Estrella met een bruuske beweging het kopje om. IJlings veegde Miguel zich met zijn zakdoek af.

— Je bent een tijgerinnetje, hoogheid. Je hebt mij gebrand. Ik zal je wel klein krijgen. Ik zal je temmen, of mijn naam is niet Miguel Rivera.

— Wilt u mij zó mijn kleine plagerijen vergelden? Door de wet der vergelding toe te passen?

— Die heb ik gewijzigd. Het is niet meer: „oog om oog en tand om tand", maar: „twee ogen en het hele gebit!" Laten wij het liever niet over wraak hebben, maar over liefde.

— Liefde! Tussen een dief en een dame zoals ik? U vergeet de afstand.

— Inderdaad... Ik vergeet hoe erg ijdel en voos je bent. Ik vergeet, dat je een mengelmoes bent van verkeerde opvoeding en lichtzinnigheid. Ik vergeet dat je niet één rooie duit verdient van alles, wat je peet voor je uitgeeft, de brave man, die jij zo egoïstisch tiranniseert! Dat alles vergeet ik, want ik wil met jou een proefneming doen. Ik heb het idee — wellicht absurd trouwens — dat in je binnenste iets bestaat, wat de moeite waard is wakker geschud te worden... Iets minder slecht dan al het overige.

— Geweldig veel dank voor al die hoffelijkheden! U wilt dus de rol spelen van de charmante prins, die de prinses wakker maakt! Dat is verrukkelijk! zei ze met een mislukte poging tot een lach. Verrukkelijk, maar niet voor verwezenlijking vatbaar. U doet mij ijzen. Al van de eerste minuut af is u mij antipathiek geweest.

— Dat staat lang niet vast. Wij konden het integendeel aardig goed samen vinden. Herinner jij je niet meer, dat je mijn hand hebt gevraagd of iets van die aard? merkte hij luchtigweg op, terwijl hij bij kleine slokjes zijn koffie dronk. En toegegeven, dat er tussen ons een zeer gebrek aan wederzijds begrip heeft bestaan, in het vervolg zal zo iets uitgesloten zijn. Wij zullen een modelpaar vormen.

— U vergeet, dat ons huwelijk puur fantasie is.

— Ik verlies naar willekeur mijn geheugen. Neen... het helpt je niets, of je al vol verlangen naar de jachtgeweren kijkt. Ik heb gezorgd, er de lading uit te halen, want ik acht je in staat mij dood te schieten.

— Ik zou u zeer zeker met alle genoegen willen doden...

— Wat ben je toch hartelijk! Je tederheid ontroert me diep. Ze heeft veel weg van de tedere gevoelens van mij voor jou.

— Als u niet van mij houdt, waarom hebt u mij dan ontvoerd?

— Wie heeft gezegd dat ik niet van je hou? Bestaat er één man die kant ziet de charmes van het betonprinsesje te weerstaan?

— Voor de derde keer stel ik u dezelfde vraag, zei ze en wierp hem een blik vol haat en wrok toe. Wat is u van plan met mij te doen?

— Voor de derde maal antwoord ik je: „je gelukkig maken". Is dat niet duidelijk?

Zó doodsbleek werd ze, dat haar lippen spierwit zagen.

— Zoudt u heus in staat zijn misbruik te maken van deze situatie? Toon mij dat u nog een restje eergevoel heeft. Ik beloof u geld te geven... enorm veel...

— Hoe kan je een beroep op mijn eer en tegelijkertijd mij geld aanbieden? je dat dit verenigbaar is? merkte hij lachend op. Dat is het enige, wat jij kunt: geld smijten... het verspillen. Voor mij doet er niets toe.

— Zo? Echt niet?... Intussen lijkt het mij dat u veel belangstelling koestert voor dingen van waarde en sieraden.

— Voor zover ik er behoefte aan heb daarvan te leven...

— ...En dat u toch maar mijn voorstel geaccepteerd u vijftigduizend peseta's te geven.

—Bah.... Dat is niets anders dan een amusant experiment! Bovendien kwam u juist een moment dat ik krap zat... en dan is bescheiden sommetje niet onprettig om te incasseren...

— Laten wij duidelijk zeggen waar het staat: wilt u mij niet vrijlaten?

— Neen!

Miguel pookte het vuur op. Het rode licht van de vlammen deden zijn energiek profiel duidelijk uitkomen.

— Is het niet in u opgekomen dat deze manier van doen met mij u wel eens in de gevangenis zou kunnen brengen?

— Wanneer dan?

— Zodra wij terugkomen in de geciviliseerde wereld. U heeft toch zeker niet de bedoeling hier oud te worden?

— Ten aanzien daarvan heb ik nog geen besluit genomen.

— Ik ben minderjarig en de wet...

— Geen misplaatste koketterie, hoogheid. Maak je niet jonger dan je bent. Ik weet heel goed dat je de drieëntwintig al achter de rug hebt. Maar daar hebben wij het nu niet over. Het zou inderdaad kunnen zijn, dat dit mij in de gevangenis brengt. Toch komt mij enige genoegdoening toe.

Hoogst verontwaardigd protesteerde zij:

— U krijgt niets van mij gedaan, ...zelfs geen beminnlijk glimlachje! Dat zweer ik u. Pas als ik dood ben, krijgt u de kans, mij een kus te geven!

Met geveinsde stomme verbazing sperde Miguel zijn ogen wagenwijd open.

(Wordt vervolgd)

Coördinatie zorg voor geestelijk gehandicapten

WILLEMSTAD — Tijdens besprekingen op Aruba en Curacao is overeengekomen tot een coördinatie te komen op intereilandelijk niveau op het gebied van de zorg voor de geestelijk gehandicapten. Ondermeer is besloten tot een federatie te komen, waarbij de verscheidene eilandelijke stichtingen, welke binnen afzienbare tijd in het leven zullen worden geroepen, zich kunnen aansluiten. De besprekingen zullen op 22 oktober op Aruba worden voortgezet.

Kinderpaviljoen en dagverblijven

Het ligt in de bedoeling dat de eilandelijke stichtingen dagverblijven zullen oprichten, waaraan verbonden een internaat. De stichtingen zullen nauw samenwerken met het op te richten kinderpaviljoen, waarvoor de E.E.G. reeds gelden heeft goedgekeurd en dat op Curaçao nabij het Lands Psychiatrisch ziekenhuis zal worden gebouwd. In het kinderpaviljoen zullen geestelijk gehandicapte kinderen worden verpleegd, die niet in de dagverblijven kunnen worden verpleegd. Tevens geldt het kinderpaviljoen als centraal onderzoek- en observatiecentrum voor de geestelijk gehandicapten.

Subsidie

De stichtingen hopen tezijnertijd subsidie in de vorm van daggeldvergoeding van de overheid te ontvangen, zoals dat reeds het geval is met andere stichtingen. De geestelijk gehandicapte kinderen, die momenteel in het mgr P. I. Verriet-instituut voor lichamelijk gebrekkige kinderen worden verpleegd, zullen ook in het kinderpaviljoen worden ondergebracht. Men verwacht dat het kinderpaviljoen in 1970 zal functioneren. Het is niet bekend hoeveel geestelijk gehandicapte kinderen in aanmerking komen voor een behandeling.

Aan de besprekingen namen deel:

Uit Aruba: mevr. G. van den Berg-De Freitas, maatschappelijk werkster; mevr. E. van Poeije-Van Steenbergen, dokter P. C. Harting en de heer A. C. de Vries, allen bestuursleden van de stichting voor het geestelijk gehandicapte kind. Verder de heren T. P. Pijnenburg, psychiater en L. C. de Raadt, socioloog.

Uit Curaçao: mej. C. B. Cratz, psychiatrisch maatschappelijk werkster; de heren C. Erselina, maatschappelijk werker; A. Meyer, psychiater; C. M. Winkel, psychiater; R. F. Pieternella, socioloog en L. B. van der Veen, psycholoog.

Bijdrage van negen mille voor strand van hotel Avila

WILLEMSTAD — De directie van hotel Avila n.v. heeft het bestuurscollege van het eilandgebied Curacao benaderd met het verzoek in aanmerking te komen voor een bijdrage in de kosten voor de uitvoering van strandvorming. Om dit te bereiken diende de bestaande dam in zee te worden hersteld en verlengd.

Het bestuurscollege besloot de direktie in deze tegemoet te komen, door de dienst openbare werken te machtigen, voor deze dam, gebruik te maken van de vrijkomende stenen bij de verbreding van de St. Annabaai, zulks tot een bedrag van negenduizend gulden.

In genoemd bedrag zijn, benevens de waarde van het materiaal, de kosten van afvoer en van de kraan die bij de dam gebruikt moet worden inbegrepen. Door de uitvoering van dit werk wordt de aantrekkelijkheid van dit hotel aanzienlijk verhoogd, hetgeen ongetwijfeld bijdraagt tot de economische groei en toeristische expansie van ons eiland, aldus de Eilandelijke Voorlichtingsdienst.

In zijn streven dit laatste te bereiken is het bestuurscollege bereid niet alleen aan nieuwe hotels de nodige steun te verlenen, doch evenzo aan bestaande hotels die hiervoor in aanmerking komen.

Havenverkeer

WILLEMSTAD. — Vier vrachtschepen, acht tankers, drie zeilschepen en drie oorlogsschepen liepen gisteren de haven binnen. Er vertrokken twee vrachtschepen, vijf tankers, twee zeilschepen en drie oorlogsschepen. Tien passagiers vertrokken en negen waren op doorreis.

Man sloeg hond dood

WILLEMSTAD — De recherche stelt een nader onderzoek in naar de gang van zaken gisteren op de Tortugaweg, waar de 71-jarige man M.S. met een stuk ijzeren pijp een hond dood sloeg. De man legde een bezoek af bij op de Tortugaweg woonachtige familieleden; toen hij het erf opliep werd hij gebeten door de hond van de familie. Inplaats van de hond vast te zetten, lachten zijn nichtjes hem daarop uit. De oude baas werd zo boos, dat hij een stuk pijp greep met bovengenoemd gevolg.

Goede vangst

WILLEMSTAD — Met de aanhouding van de 36-jarige man E.C. gisteren deed de politie een goede vangst. Assistentie werd gevraagd omdat E.C. het vierentwintigjarige meisje H.S. had mishandeld, waarbij de laatste was flauwgevallen. Het ingestelde onderzoek bracht aan het licht, dat E.C. in zijn auto een revolver en een pistool had, beide met scherpe patronen. Bovendien bleek hij zich aan diefstal te hebben schuldig gemaakt. E.C. werd onmiddellijk ingesloten.



● *Gouverneur Rockefeller van New York heeft zijn hoofdkwartier voor verkiezingspropaganda ingericht in hetzelfde gebouw als waarin het Curaçao Information Center is gevestigd. Goede reclame voor het bureau.*

Uitkeringen aan havenarbeiders

SVC: commissie mist praktische zin

WILLEMSTAD — De Scheepvaart Vereniging Curacao heeft de Christelijke Bond van Havenarbeiders meegedeeld, dat de instelling van een commissie ter afwikkeling van de uitkeringen aan havenarbeiders over de betrekkelijk korte periodes waarover zij ziek zijn geweest, haars inziens praktische zin mist.

Dit schrijft de SVC in een brief als antwoord op een schrijven van de CBH, welke vakbond van mening is dat de afwikkeling bijzonder traag verloopt en dat hierbij de SVC beslist niet alle medewerking verleent. De HEMC en de KNSM hebben totnogtoe ongeveer achtduizend gulden moeten uitkeren aan havenarbeiders in verband met artikel 1614c in het burgerlijk wetboek, waarbij gesteld wordt dat arbeiders over de betrekkelijk korte tijd dat zij ziek zijn het volle loon dienen te ontvangen.

Colegio Arubano houdt extra vierde eerste klas

ORANJESTAD — Ruim twee uur heeft de Arubaanse eilandsraad gisteravond het onderwijsbeleid van het bestuurscollege onder de loep genomen. Het beleid inzake de extra eerste klas van het Colegio Arubano vormde de hoofdschotel, waarbij het bestuurscollege verwijten werden gemaakt over zijn beleid in deze. De heer Leo Chance (PPA) wilde er niet van horen, dat het BC de kwestie zou bestuderen, de kinderen op het Colegio Arubano moeten kunnen studeren. Er moet een beslissing genomen worden. Gedeputeerde D. Tromp merkte ondermeer op, dat de omstandigheden van directeurswisseling bij het Colegio en het feit dat hij in Nederland vertoefde, mede oorzaak zijn van het probleem. De heer E. R. Finck (PPA) stelde, dat het BC in deze een tussenweg had bewandeld, dit is meestal goed, doch dit keer was het fout omdat een halve weg werd bewandeld.

Fondsreserve uitgeput

Toen voorzitter O. S. Henriquez de vergadering opende, waren de leden C .A. Eman (AVP) en mevrouw M. Irausquin (PPA) afwezig; achter de bestuurstafel had het waarnemend hoofd van onderwijszaken, de heer E. Arends, plaats genomen. De publicke tribune was goed bezet. Ditmaal niet alleen met politici, maar ook ouders en leraren van het Colegio en leden van het schoolbestuur middelbaar onderwijs Aruba.

De heer A. Werleman (UNA) begon als eerste ondertekenaar voor het verzoek tot het houden van deze vergadering met op te merken, dat hij er van overtuigd was, dat het BC zich in deze tijden meer dan anders bewust is van het onderwijsbeleid. Hij somde echter vele moeilijkheden op, die ontstaan zijn door de 35 noodlokalen, waardoor te Santa Cruz, de scholen zowel in de morgen als de middag gebruikt worden en de leerkrachten van des morgens half acht tot des avonds zes uur op school moeten zijn. Voorts merkte hij op, dat op andere scholen leerlingen geweigerd waren bij gebrek aan plaats. Hij deed een beroep op het BC om de hbs gezond te laten groeien. Hij vond het belangrijk dat er meer belangstelling voor het middelbaar onderwijs komt, wij kunnen onze kinderen niets beter meegeven.

De heer F. D. Figaroa (UNA) als tweede ondertekenaar stelde vragen over het nijverheidsonderwijs, terwijl hij sprak over de ontevredenheid van leerkrachten bij het lager onderwijs die een cursus hadden gevolgd om derde-ranger te worden en niet goed betaald zouden worden.

Hij vervolgde, dat in de tijd dat een kwart eeuw MO op de Antillen wordt herdacht, leerlingen van de hbs op Aruba een brief mee naar huis krijgen, dat zij kans lopen per 1 december naar huis te worden gezonden. En dat terwijl er ook ditmaal veel kinderen uit de districten de weg naar de hbs hebben gevonden en wettelijk toegelaten werden.

De heer Max Croes (PIA) als derde ondertekenaar van het verzoek voor de vergadering, was er niet over te spreken, dat de ouders, die zoveel offers hebben gebracht, nu ineens een brief krijgen, dat hun kind kans loopt 1 december op straat te komen staan. Hij vroeg het BC hoe het staat met een mms op Aruba.

Pijnlijke zaak

De heer E. R. Finck (PPA) vond het een moeilijke zaak, men had geen kans gekregen zich voór te bereiden omdat men niet wist waar de oppositie mee zou komen. Hij wees erop, dat dit BC gezorgd heeft dat de hbs er kwam, dat schoolgelden afgeschaft werden en een muloschool te Santa Cruz gebouwd.

De zaak van het Colegio noemde hij een pijnlijke zaak. Hij vond het besluit van het BC te helpen tot 1 december, niet de juiste weg. Het 's elf jaar zo geweest, aldus de heer Finck, dat alle kinderen het onderwijs konden volgen dat zij wilden, dat moet zo blijven.

Nadat de heer J. Geerman (PPA) gesteld had, dat ook hij voorstander is dat de 24 leerlingen op school moeten kunnen blijven, stelde de heer L. Chance (PPA) dat hij niet wenste dat het BC de zaak gaat studeren, dat moeten de kinderen op het Colegio doen, maar er moet een beslissing genomen worden. Hij deed een beroep op alle leden van de eilandsraad hem in deze te steunen. De heer D. G. Croes (AVP) haalde het oude onderwijsrapport te voorschijn en beschuldigde het BC hiermede geen rekening te hebben gehouden, noch de verlangens van de commissie uitgevoerd te hebben. Het beleid van het BC is zo slecht, dat vanavond deze vergadering moet worden gehouden. Het excuus, dat er geen geld is wilde de heer Croes niet aannemen, daar het slecht besteed wordt. Hij vroeg tenslotte hoe het met de waterkoelers voor de scholen staat.

Nuchter bekijken

Nadat de heren L. Britten en D. Flemming (Accion Dem) het woord hadden gevoerd en ook verzocht de klas te handhaven verdedigde gedeputeerde D. Tromp het bestuursbeleid. Hij deed een beroep op de leden de zaak van het Colegio nuchter en zakelijk te bekijken en alle sensatie te vermijden. Het BC is van alle problemen op de hoogte. Wat de scholen te Savaneta en La Cruz betreft zijn de bestekken voor verbouwen van de speelplaatsen tot noodlokalen gereed en zullen spoedig aanbesteed worden.

Wat het nijverheidsonderwijs betreft werd contact opgenomen met de inspectie van 36 uren per week te stellen. Hij verwacht dat per 1 januari 1967 het tekort aan leerkrachten bij het NO opgeheven zal zijn, door nieuwe krachten waarmede hij contacten in Nederland legde. Wat de vierde-rangers betreft, het BC heeft hiervan een gedegen studie gemaakt. De gedeputeerde had met enigen van hen gesproken, die tevreden waren over de door het BC vastgestelde loonschaal.

Het probleem van het Colegio Arubano zag de gedeputeerde niet zo groot. Hij ging uitvoerig in over hoe een en ander zich toegedragen had. Hij merkte daarbij op, dat de omstandigheden dat er een directeurswisseling plaatsvond en hij in Nederland vertoefde, mede van invloed zijn geweest. Tot slot deelde hij mede, dat het BC af wil wachten tot een december om een beslissing te nemen.

Hierna werd in de tweede ronde door de leden die in de eerste ronde het woord voerden gereageerd op de verdediging door de gedeputeerde. Men was niet te spreken dat er sensatie gewekt zou zijn, daar indien dit het geval was, het BC hiervoor gezorgd had. De heer Figaroa (UNA) stelde dat de gedeputeerde volkomen fout was. Het bracht wel hulde, dat het BC eindelijk besloten heeft om landskinderen, die de nodige ervaring met timmeren en metselen hebben, jongere krachten te laten opleiden. Hij was van mening, dat bij vestiging van de hbs op Aruba het bestuurscollege ook de verantwoordelijkheid daarvan op zich heeft genomen.

De heer Finck (PPA) ging nog eens dieper op de zaak in en vond het maar een vreemd geluid, dat 24 kinderen naar huis worden gestuurd. Dit is niet redelijk. Het eerste rapport kan geen maatstaf zijn. Hij verzocht het BC alles in het werk te stellen de eerste klas te handhaven. De heer Geerman (PPA) zeide dat hij vanavond wilde weten of het BC bereid is de eerste klas te handhaven. Onder gelach van de publieke tribune merkte hij op „Als het BC „neen" zegt, dan zeggen wij „ja".

Tot slot stelde de heer Leo Chance (PPA) dat Aruba zijn hbs heeft en moet zorgen deze goed te handhaven.

Gedeputeerde D. Tromp zeide daarna, dat het BC niet aan een mms denkt, doch in het kader van de mammoetwet aan een HAVO-opleiding. De waterkoelers noemde hij een oude geschiedenis en deelde voorts mede, dat dit jaar twintig kinderen huisvestingstoelage genieten. Hierna sprak de voorzitter enige waarschuwende woorden over de financiele toestand van het eilandgebied en werd het voorstel voor in standhouding van de eerste klas in stemming gebracht en aangenomen.

SER adviseert over vijfdaagse werkweek

Wettelijke regeling a priori afgewezen

WILLEMSTAD — Zoals bekend heeft de regering van de Nederlandse Antillen op 30 juli aangekondigd het voornemen te hebben over te gaan tot invoering van de vijfdaagse werkweek voor de landsdienaren. Mede tengevolge van het feit dat van de zijde van het vakbondswezen in de Nederlandse Antillen bij de regering werd aangedrongen op een algemene wettelijke regeling inzake de vijfdaagse werkweek, heeft de regering de sociale economische raad benaderd met het verzoek om advies terzake.

Het advies van de raad luidt als volgt:

Ter voldoening aan het verzoek vervat in uw bovenvermelde brief aangaande een wettelijke regeling van de vijfdaagse werkweek — welk onderwerp reeds bij de behandeling in de raad van de kwestie van een vijfdaagse werkweek voor het landspersoneel ter sprake was gekomen — heeft de raad de eer U het volgende mede te delen.

De raad is zich bewust, dat de invoering van een vijfdaagse werkweek bij enige grote bedrijven (Shell,Lago) de drang heeft doen ontstaan naar een algemene invoering en voorts dat deze drang een stimulans ontvangt wanneer ook de landsoverheid (en de eilandelijke overheden) tot een vijfdaagse werkweek zal besluiten.

Een grote meerderheid in de raad acht het echter zeer de vraag of de overheid er verstandig aan zal doen deze aangelegenheid wettelijk te regelen.

Wat is namelijk het geval? Een vijfdaagse werkweek brengt mede, dat de normale wekelijkse-arbeidsduur de $42\frac{1}{2}$ uur doorgaans niet overschrijdt. Althans naar het oordeel van de raad is een arbeidstijd van $8\frac{1}{2}$ uur per dag als regel het maximum, dat kan worden gevergd; een beginsel, dat ook in de arbeidsregeling 1952 wordt gehuldigd. Invoering van een vijfdaagse werkweek betekent dan in de overgrote meerderheid van de gevallen verlaging van de wekelijkse arbeidsduur en — daar het wekelijkse inkomen bezwaarlijk kan worden verlaagd — tevens verhoging van uurlonen.

Zal al in enkele gevallen de verhoging van de uurlonen in een automatische verhoging van de arbeidsproduktiviteit haar compensatie vinden (dienstverlenende bedrijven voor de lokale bevolking), meestentijds echter zullen maatregelen noodzakelijk zijn om kostenstijgingen te voorkomen.

Dat is immers van het hoogste belang opdat niet de concurrentiepositie in nadelige zin wordt beïnvloed (dienstverlenende bedrijven aan het buitenland).

De grote meerderheid van de raad nu acht het bedrijfsleven zelve het beste in staat om in onderling overleg (werkgevers-, werknemersorganisaties) uit te maken in hoeverre het verantwoord is om tot invoering van een vijfdaagse werkweek over te gaan. Zij wijst derhalve een wettelijke regeling van de vijfdaagse werkweek af.

Een aspect, dat naar het oordeel van de raad — waaronder begrepen de leden, die een wettelijke regeling voorstaan — veel gewicht toekomt, is dat in het stelsel van overleg omtrent de vijfdaagse werkweek voorkómen moet worden, dat verschil in positie gaat ontstaan tussen de georganiseerde bedrijven en de ongeorganiseerde. Wanneer immers een bedrijf na overleg met de werknemer-organisatie(s) een vijfdaagse werkweek invoert (via c.a.o.) kan het t.a.v. de niet-gebonden bedrijven in dezelfde branche in een nadelige positie geraken. De raad acht het van belang zulk een gevaar te keren. De huidige wetgeving biedt daartoe geen middel. De wetgever zou — naar het oordeel van de raad — de administratie de mogelijkheid moeten verschaffen om tot de verbindendverklaring van c.a.o.-bepalingen over te gaan (verg. de Nederlandse wet van 25 mei 1937 Stb. 801).

De raad geeft u tenslotte in grote meerderheid in overweging niet tot wettelijke regeling van de vijfdaagse werkweek over te gaan; de raad adviseert u anderzijds de totstandkoming van een wettelijke regeling tot verbindend-verklaring van c.a.o. bepalingen te bevorderen; hierbij zij nog aangetekend, dat die leden van de raad, die een wettelijke regeling van de vijfdaagse werkweek voorstaan, subsidiair hiermede instemmen.

De regering onderzoekt thans de mogelijkheid om op wettelijke basis tot een zodanige verbindendverklaring van c.a.o.-bepalingen te kunnen geraken.

Politicauto kreeg flinke aanrijding

WILLEMSTAD. — Met een diepe snijwond in zijn rechterhand en een pijnlijke knie werd een politieman gisteravond in het hospitaal gebracht. Zijn collega, die met hem in de dienstwagen zat, kwam eraf met verwondingen aan hoofd en linkerbeen. Hun auto was op het kruispunt West-Indische Compagniestraat/Jan Otzenstraat aangereden door een wagen met S.F. aan het stuur, die met grote snelheid, zonder verlichting en op de linkerweghelft reed. De botsing was nagenoeg frontaal. De hieruit ontstane materiële schade bedroeg ƒ 1200.—.

Aanrijdingen

WILLEMSTAD. — Acht aanrijdingen veroorzaakten gisteren een schade van ƒ 2500.-. Bovendien werden er 59 processenverbaal opgemaakt, terwijl er 28 assistenties werden verleend.

● Op de weg naar Westpunt passeerde gistermiddag omstreeks 3 uur een personenwagen een andere wagen zo dicht, dat de laatste aan de linkerzijde werd aangereden. De bestuurder van deze wagen verloor daardoor de macht over het stuur en reed links van de weg af. Een inzittende kreeg een paar gebroken ribben en moest in het ziekenhuis worden behandeld. Materiële schade ƒ 800.—.

● Het zevenjarige jongetje R. H. dat gisteravond op het kruispunt Paranaweg Caronieweg onvoorzientig en plotseling de rijweg overstak, werd aangereden door een passerende auto en liep schaafwonden op. Na medische behandeling kon het kind naar huis worden gebracht.

320 deelnemers

Verkeerslessen in Hendrikschool

WILLEMSTAD. — Hedenavond begint in de Hendrikschool de eerste les voor verscheidene klassen van de cursus, die de Vereniging Veilig Verkeer op Curaçao voor (adspirant-) beroepsvervoerders en andere belangstellenden organiseert. In totaal zijn voor deze cursus 320 deelnemers ingeschreven.

Na sluiting van de inschrijvingstermijn hebben zich nog vele anderen gemeld doch zij moesten teleurgesteld worden. Een nog groter aantal deelnemers (men had ongeveer tweehonderd inschrijvingen verwacht en dit getal was dus al ruimschoots overschreden) zou het verloop der cursus ernstig geschaad hebben. De acht instructeurs van de verkeerspolitie onder leiding van de hoofdagent C. v.d. Laar hebben er nu nog de handen vol aan.

In totaal zijn veertien klassen gevormd, in elf klassen is het Papiaments voertaal, in twee het Nederlands en in één klas het Engels. Al deze klassen komen op verschillende tijdstippen aan bod. De deelnemers hebben allen afzonderlijk schriftelijk bericht gehad op welke dag en welk uur 's avonds zij in de Hendrikschool worden verwacht. Iedere cursist zal na vijf lesavonden te hebben gevolgd nog in de gelegenheid worden gesteld een verkeersfilm te zien. De cursus wordt afgesloten met een examen, waarna aan de geslaagden een diploma wordt uitgereikt.

„Gewichtige broeders" bijeen



● *Dezer dagen kwam in Baarle-Nassau de "Club van 250" bijeen, een gezelschap zeer zwaarwichtige heren: voorwaarde om lid te mogen worden is een gewicht van tenminste 250 pond. Hier zien we hoe een van de leden op de weegschaal staat voor de officiele weging, terwijl andere "gewichtige broeders" op hun beurt staan te wachten.*

Kwartjesactie van stichting buurtcentra

WILLEMSTAD — De stichting buurtcentra Curacao, die voor de uitvoering van haar plannen geheel afhankelijk is van particuliere bijdragen, zal met de kwartjesactie „Draag uw steen bij voor ons bouwfonds" gedurende de maand oktober een kleine financiele bijdrage vragen voor haar buurthuiswerk.

Nabij supermarkets en andere openbare gelegenheden die zich daartoe lenen, op straat en huis-aan-huis zal door de leden van de negen aangesloten buurtcentra kaartjes ten bedrage van een kwartje als symbolische bouwsteen worden aangeboden.

Het doel van deze actie is fondsen te verkrijgen voor de uitvoering van het buurthuiswerk in de afzonderlijke centra, terwijl het stichtingsbestuur tevens zijn bouwfonds wenst aan te vullen.

Gedacht wordt aan het aanschaffen van materieel en materiaal voor cursussen, ontspanning, e.d. behorend tot het buurthuiswerk van de buurtcentra Steenrijk, Groot Kwartier, Santa Maria, Santa Rosa, Zuid-Bonam, Brievengat, Boca San Michiel, San Willibrordo en Barber. Evenseens is het nodig de faciliteiten uit te bouwen van den centra waarvan de behuizing, zo die er is, nogal wat te wensen overlaat. In totaal hoopt men met de verkoop van 200 boekjes met 200 bouwstenen elk, een opbrengst van circa f. 10.000,— binnen te krijgen.

Derde kreeg klappen

WILLEMSTAD — De man S.J., die gisteravond omstreeks acht uur op de Orchillaweg twee vechtersbazen wilden scheiden, heeft dit moeten berouwen. Hij was het, die tenslotte de meeste klappen opliep: want de vechtersbazen hadden een stuk rubberslang en een mes tot hun beschikking. De zaak is in onderzoek.

Huiselijke twist

WILLEMSTAD — In de Kerckeringstraat deed zich gisteravond een huiselijke onenigheid voor, waarbij de heer des huizes zijn echtgenote een paar vuistslagen toediende en bovendien trachtte haar te wurgen. De dochter die dit zag, greep een emmer en gaf haar vader daarmee een mep tegen het hoofd, waardoor deze lichte verwondingen opliep. Moeder en dochter begaven zich daarna naar de politie om aangifte te doen van mishandeling door de man.

Veelbelovend

WILLEMSTAD. — Het dertienjarige meisje H. C., een goed klantje van de politie, omdat zij al enige keren van huis is weggelopen om zich op te houden met jongens, werd vannacht omstreeks twee uur aangetroffen bij de benzinepomp van Santa Rosa. Zij kreeg een flinke schrobbering en werd naar het ouderlijk huis teruggebracht, waar meeder de raad kreeg in het vervolg beter op haar dochter te passen.

Uitspraak van het Hof

W'STAD — Vanochtend deed het Hof uitspraak in de zaak tegen de man F. G. H. wie ten laste gelegd was, dat hij in mei op St. Maarten bedragen van 125 en 470 dollar had gestolen van een zekere mrs. W. en haar zoon. Bovendien had H. zich een aan mevrouw W. toebehorende zg „wooden nickel" toegeeigend.

Ofschoon de verdediger mr J. A. van 't Hoog in zijn pleidooi van veertien dagen geleden ontslag van rechtsvervolging had gevraagd omdat hij de tenlastelegging niet wettelijk en overtuigend bewezen achtte, veroordeelde de rechter H. hedenochtend conform de eis van de officier: een jaar gevangenisstraf met aftrek van voorarrest van 27 mei. In eerste aanleg was H. tot negen maanden veroordeeld.

Elf jaar geeist tegen aanrander

WILLEMSTAD — Vanochtend werd achter gesloten deuren opnieuw de zaak behandeld tegen de ruim vijftigjarige man A. A. E., die begin december van het vorig jaar het tweejarige meisje V. Z. op Scharloo had aangerand. De eis van de officier luidde: gevangenisstraf van elf jaar met aftrek van voorarrest vanaf 6 december 1965.

Uitspraak over veertien dagen.

INDONESIE MORGEN TERUG IN DE V.N.

NEW YORK (AFP) — Indonesië zal op 28 september zijn plaats in de Verenigde Naties weer innemen, zo is van welingelichte zijde te New York vernomen. De terugkeer van de Indonesische afvaardiging — onder leiding van minister van buitenlandse zaken Adam Malik — zal geschieden zonder debat en zonder een speciale procedure.

China zet studenten uit buitenland uit

MOSKOU (AFP) — Het Russische persbureau Tass meldt, dat de regering van de Chinese volksrepubliek besloten heeft de studie van buitenlandse studenten, beursstudenten en lectoren aan instellingen van hoger onderwijs in China voor een jaar te onderbreken. De betrokken ambassades zijn op de hoogte gesteld.

Als reden is opgegeven, dat de hoogleraren van de onderhavige instellingen van hoger onderwijs het te druk hebben met het in toepassing brengen van de „culturele revolutie".

Pruikenjacht in China

EEN van de vele acties die China's rode gardisten ondr de banier der culturele revolutie uitvoeren is het kaalscheren van mensen met kapitalistische neigingen. Elke man of vrouw met een westerse haarsnit gaat radicaal onder het mes.

Ik kan thans onthullen dat er achter die culturele revolutie meer zit dan je op het eerste oog kunt zien. Niet iedereen weet 't, maar het is een feit dat verreweg het meeste van alle vrouwepruiken in de westerse wereld afkomstig is uit Rood China. Het haar gaat gewoonlijk per schip naar Hongkong of Europa waar het dan in pruiken wordt verwerkt.

Mensenhaar is voor de Roodchinezen al lang een zeer belangrijk exportartikel. En ofschoon de Verenigde Staten officieel geen pruiken van communistisch haar toelaten gaat de aanvoer gewoon door. Want het is wel erg moeilijk uit te maken of je met Chinees haar van het vasteland of van Formosa te doen hebt; je kunt nu eenmaal geen goede van een slechte kuif onderscheiden zonder in haarkloverij te vervallen.

Welnu, dit jaar is de vraag naar pruiken in de kapitalistische landen enorm gestegen, maar de haarverzamelcoöperaties in Rood China bleven met hun leveranties beneden de quota van het vijf-jarenplan. De Chinese vrouwen begonnen lijdelijk verzet te plegen — zij weigerden heur haar voor de vastgestelde prijs te verkopen en in Peking wist niet goed wat het er tegen kon doen. Want ongelukkigerwijs was er in de verzamelingwerken van Mao Tse Toeng geen regel te vinden die licht wierp op het scheren van communistische hoofden.

Vele Chinese vrouwen zeiden dat ze heur haar wel wilden afgeven als ze hoeden kregen om haar hoofden warm te houden. Maar in Rood China heerst ook een tekort aan hoeden en daarom wist de regering er geen raad mee.

De haarcrisis liep zo hoog dat het centrale partijcomité in Peking bijeenkwam; het besloot dat er drastische maatregelen genomen moesten worden om de bloei van China's pruikenhandel te waarborgen. „Wij zullen een oproep doen tot een culturele revolutie", zei Ling Poo Soeng, de minister van buitenlandse handel. Wij zullen miljoenen tieners in naam van de revolutie de straat op sturen, we zullen ze opdracht geven om elke kop haal te scheren die uitzicht biedt op een goeie pruik. We zullen iedere afdeling van de rode garde een quotum voorschrijven. Ze hebben dan maar te zorgen dat ze het haar bij mekaar krijgen".

ENKELE leden van het centrale comité meenden dat het voorstel te ver ging, dat het volk in verzet zou komen tegen een actie die de haren te berge deed rijzen. „Maar het volk hoeft niet te weten wat we doen" antwoordde Lang Poo, „De mensen zullen alleen maar denken dat de regering weer 'ns stapelgek is geworden. We zullen onze rode gardisten burgers laten aftuigen en winkels en huizen laten vernielen. Op die manier zullen de mensen er niet achter komen dat we in werkelijkheid alleen hun haar willen hebben".

Alle leden van het centrale comité spitsten hun oren om de reactie van Mao Tse Toeng te horen. Hij zei: „Laat duizend kaal geschoren kruinen nieuwe bloesem dragen".

Onnodig te zeggen dat de campagne van de rode garde een groot succes werd. Er zullen met Kerstmis van dit jaar dan ook meer vrouwenpruiken op de markt zijn dan ooit tevoren.

Ongelukkigerwijs zijn enkele haarophalers in hun geestdrift te ver gegaan. Naar een Japanse journalist meldt is tenminste in één geval een rode gardist zwaar gestraft voor zijn daden. De groepscommandant van de jongen zei: „Ik had hem al twee keer gewaarschuwd dat hij niet meer met dat vettige, miezerige kinderhaar moest komen aanslepen.

ART BUCHWALD

Stroom uitgevallen op heel Curacao

WILLEMSTAD — Binnen korte tijd is voor de tweede maal de stroom op heel Curaçao uitgevallen gistermorgen. Wij konden toen geen inlichtingen krijgen. In het stadsdistrict was het euvel snel verholpen, maar enkele buitenwijken hadden langer dan een uur geen stroom. De OGEM deelt in een communiqué mee, dat kort na een storing in het OGEM-net om onverklaarbare redenen de water- en energieproduktie te Mundo Nobo geheel uitviel. Door het snelle opstarten van de OGEM-centrale was het grootste gedeelte van het distributienet weer snel ingeschakeld. Tot zover de verklaring van de OGEM. De eilandelijke voorlichtingsdienst verklaarde dat één van de pompen van 3300 volt was uitgevallen na de storing bij de OGEM. Ook de voorlichtingsdienst kon ons niet meedelen waarom toen alle stroom uitgevallen is. Vast staat dat de OGEM in deze geen schuld treft.

Nederlandse organist Simon Jansen naar Suriname en Antillen

AMSTERDAM (ANP) — In opdracht van de Nederlandse stichting voor culturele samenwerking met Suriname en de Nederlandse Antillen (Sticusa) zal de cantor-organist van de Westerkerk in Amsterdam Simon C. Jansen op donderdag 29 september naar de west vertrekken. Op zondag twee oktober zal hij het nieuwe orgel van de Nederlands hervormde kerk in Paramaribo inspelen tijdens de officiele ingebruikneming van dit door de firma Flentrop in Zaandam gebouwde instrument. Daarna zal Simon C. Jansen op andere orgels achtereenvolgens concerten geven in Paramaribo, Curacao en op Aruba.

Op 25 oktober zal hij naar Nederland terugkeren om tijdens de cantatedienst van zondag 30 oktober in de Westerkerk de hervormingscantate van Bach uit te voeren.

Luchtverkeer

WILLEMSTAD. — Twintig vliegtuigen stegen op en negentien vertrokken gisteren van de dr A. Plesmanluchthaven. Aangekomen 311, doorgaand 146 en vertrokken 172 passagiers.

OGEM-directeur bezoekt Curacao

WILLEMSTAD — Op 18 oktober arriveert op Curacao ir M. J. de Vries, lid van de OGEM-directie te Rotterdam. Tijdens het routinebezoek wordt tevens afscheid genomen van de directeur, die binnenkort met pensioen gaat. Hij wordt opgevolgd door ir Fibbe. De heer Fibbe brengt later een bezoek aan de Nederlandse Antillen.

Morgenavond feest Pisca-werknemers

WILLEMSTAD — Morgenavond om negen uur begint in de Piscaderabaaiclub een feest voor de werknemers als afscheid van de collega's die onlangs werden ontslagen in verband met de reorganisatie van het bedrijf. Het betreft ongeveer vijftien oudere werknemers. Piscadera is morgenavond voor het publiek gesloten. Andere obers zijn aangetrokken om het personeel te bedienen. Ook de directies van de hotelsmaatschappij en van Henderson zijn uitgenodigd het feest bij te wonen.

Joyriders aangehouden

WILLEMSTAD — Een politiepatrouille merkte vanacht in de omgeving van Zuikertuintje een drietal mannen op, dat zich daar verdacht ophield met een auto. Bij aanhouding bleek, dat het drietal zich had schuldig gemaakt aan joyriding: de auto was kort te voren weggenomen van de Juana Mateoweg. Een van de drie werd bovendien nog gezocht door de recherche wegens diefstal. De zaak is in onderzoek.

Onderwijzers houden mars naar Bogotá

BOGOTA (RTR) — Achthonderd onderwijzers uit plaatsen aan de Caribische kust van Colombia zijn een mars van 900 km van Santa Marta naar Bogota begonnen. Zij willen hiermee betogen voor directe betaling van achterstallig salaris. Zij volgen de route van de Spaanse veroveraar en stichter van de hoofdstad, Gonzalo Jimenez de Quesada, vijf eeuwen geleden.

President Carlos Lleras Restrepo zei deze week, dat de regering al het mogelijke zou doen om het achterstallig salaris te betalen. Maar, zo verklaarde hij, de fondsen die daarvoor gereserveerd waren, zijn gebruikt voor politieke doeleinden gedurende een verkiezingscampagne eerder dit jaar. Hij benoemde een ministeriële commissie, die naar Santa Marta moet gaan om te trachten tot overeenstemming te komen met de onderwijzers, van wie sommigen zeggen, dat zij verscheidene maanden geen salaris hebben gehad.

Paus zond brief aan congres theologen

VATICAANSTAD (RTR) — In een brief aan het congres van twaalfhonderd R K theologen dat maandag in Vaticaanstad begonnen is, zegt paus Paulus dat de R K kerk een moeilijke tijd doormaakt. Hij riep op tot „eenheid in de noodzakelijke dingen". Aan de gelovigen moest een rechte en veilige weg worden gewezen om dwalingen te voorkomen, die de basis van het geloof ondermijnen. Bij het interpreteren van de leer zoals die door het concilie is vastgesteld, moest men niet afwijken van de traditionele leer. Meningsverschillen dienen in alle nederigheid met anderen te worden besproken. Steeds moest ook de christelijke naastenliefde worden betracht.

Onderwerpen die o.m. op het congres aan de orde komen, zijn de godsdienstvrijheid, de samenwerking met andere kerken, de zedenleer, de Maria-dogma's en het God-zijn van Christus.

Soekarno beschuldigd door Soebandrio

DJAKARTA (RTR) — De Indonesische oud-minister van buitenlandse zaken dr Soebandrio heeft president Soekarno beschuldigd van medeplichtigheid aan de mislukte communistische staatsgreep van vorig jaar oktober, zo meldt het gezaghebbende legerblad Ampera. Soebandrio heeft tijdens zijn verhoor de verantwoordelijkheid voor Indonesië's orientatie op Peking volgens het blad op de president geschoven. De oud-minister, eens de tweede man na Soekarno, zal naar verwachting volgende week vrijdag te middernacht — precies een jaar na de staatsgreep — voor een speciaal militair tribunaal verschijnen.

Soebandrio, die zich sinds 16 maart in hechtenis bevindt, zou onlangs zijn ingestort.

Kamer van Koophandel en Nijverheid Aruba en Arubaanse Vereniging voor Handel en Industrie

verzoekt hierbij de aandacht van de Handel en Industrie op Aruba en speciaal van alle werkgevers op de bepalingen van de Landsverordening tot Inschrijving van Arbeidskrachten (P.B. 1945 no. 106), zoals gewijzigd. Ingevolge deze verordening is de werkgever o.a. verplicht de Dienst Arbeidszaken en Maatschappelijke Zorg **binnen tweemaal 24 uren** in kennis te stellen van het aangaan of verbreken van een dienstbetrekking met een arbeider, voorts maandelijks, **voor de 15de**, opgave te doen van wijzigingen in het loon van de arbeider enz. Hiervoor zijn speciale formulieren verkrijgbaar bij bovennoemde dienst.

Werkgevers, die niet aan deze of aan een der andere bepalingen van deze verordening voldaan hebben, worden alsnog in de gelegenheid gesteld daaraan **vóór 1 oktober** a.s. te voldoen.

Na genoemde datum zal streng de hand gehouden worden aan de naleving van bedoelde bepalingen.

DE BESTUREN.

N.B. Nadere inlichtingen kunnen worden ingewonnen bij de Afdeling Arbeidszaken van bovengenoemde Dienst.

Met grote vreugde en dankbaarheid aan God, maken wij de geboorte bekend van ons dochtertje en zusje

LISETTE CECILIA

Cecilia en Aloysio
Franken-Geerman
Hilda Suzanne

Aruba, 25 september 1966
Tijdelijk: San Pedro Hospitaal
Tarabana 28

GETROUWD

JOOP BRATTINGA

en

SIBYLLA PONSON

Oranjestad, 27 september 1966
Aruba, N.A.

Het bestuur van de **DOUANE ONTSPANNING EN SOCIALE VERENIGING ARUBA** maakt bekend dat de trekking van haar loterij welke zou moeten plaatsvinden op 29 september 1966 werd **UITGESTELD** tot **3 DECEMBER** 1966.

MIJN FAVORIETE TV-PROGRAMMA

Vul hieronder de zes programma's in waar U het liefst naar kijkt!

1 — ....
2 — ....
3 — ....
4 — ....
5 — ....
6 — ....

Onder de inzenders worden zeer aantrekkelijke prijzen verloot!

naam: .... leeftijd: ....
geslacht: ....
adres: ....

Stuur dit formulier voor 1 oktober naar:
TeleAruba - Postbus 392

Vijfdaagse werkweek op Aruba met ingang van 4 oktober van kracht

ORANJESTAD — Het bestuurscollege van Aruba, dat enige tijd geleden onverwachts aankondigde, dat het besloten had in principe de vijfdaagse werkweek voor de werknemers in te stellen, heeft hiertoe thans definitief besloten. De vijfdaagse werkweek wordt met ingang van 4 oktober 1966 ingevoerd. De nieuwe werktijden beginnen dus op die dag, terwijl zaterdag 8 oktober de eerste vrije zaterdag voor de eilandswerknemers wordt.

Na de terzake vereiste wettelijke procedure te hebben gevolgd, heeft het B.C. definitief besloten met ingang van 4 oktober de vijfdaagse werkweek in te voeren. Vanaf deze datum zullen voor bedoelde werknemers van maandag tot en met vrijdag de volgende werktijden gelden: 1) voor arbeiders en werklieden met uitzondering van die, welke continu en/of ongeregelde dienst verrichten: van zeven tot twaalf uur en van één tot vier uur; 2) voor ambtenaren, wier werkzaamheden inhaerent zijn aan die van de onder 1) bedoelde arbeiders en werklieden gelden dezelfde werktijden als voor de arbeiders genoemd onder sub 1); 3) voor de overige ambtenaren, met uitzondering van die, welke continu en/of ongeregelde dienst verrichten: van half acht tot twaalf uur en van één uur tot half vijf.

De arbeiders, werklieden en ambtenaren, die continu dienst en/of ongeregelde dienst verrichten, zullen met ingang van 4 oktober gaan werken volgens een door het betreffende diensthoofd op te stellen en door het bestuurscollege goed te keuren dienstrooster. In verband hiermee zullen, eveneens met ingang van 4 oktober de eilandsdiensten en afdelingen open zijn van maandag tot en met vrijdag van half acht tot twaalf uur en van één uur tot half vijf. Teneinde zoveel mogelijk tegemoet te komen aan de wensen van publiek en handel, zullen de volgende eilandsdiensten en/of afdelingen bovendien op zaterdag open zijn: het kantoor van de eilandsontvanger van half negen tot twaalf uur, echter voor betalingen van half negen tot half elf; afdeling burgerlijke stand en bevolkingsregister van half negen tot twaalf uur en de veterinaire dienst uitsluitend het koel- en vrieshuis, van zeven tot twaalf uur en van één tot vier uur.

Arubaanse humor

ORANJESTAD — Een Arubaanse dame van ongeveer zestig jaar ging haar identiteitskaart halen. Ook zij moest de verschillende afdelingen langs, waar de foto werd gemaakt, op de kart geplakt en de handtekening gezet. Toen zij bij de laatste afdeling kwam waar inlichtingen worden gevraagd gaf zij haar beroep op. Toen haar gevraagd werd wat voor opleiding ze had, antwoordde zij doodernstig: „Shon, ik had me in geschreven voor de HBS, maar doordat er geen eerste klassen genoeg zijn moest ik weer naar huis".

Huwelijk van de dag

ORANJESTAD. — In het landskantoor heeft gezaghebber Oscar Henriquez hedenmorgen het huwelijk voltrokken van zijn secretaresse mejuffrouw Sibylla Ponson met de heer Joop Brattinga belast met de leiding van het Bevolkingsregister. Na afloop vond ten huize van de bruid een drukbezochte receptie plaats, waar velen gelukwensen kwamen aanbieden. Onder hen bevonden zich bestuur en leden van de sportvereniging Caribe, waarvan zowel bruid als bruidegom bestuursleden zijn, alsmede vertegenwoordigers van de Aruba Lions club, waarvan bruidegom secretaris is.

CONSTITUANTE IN Z-VIETNAM BIJEEN

SAIGON (RTR) — De grondwetgevende vergadering welke begin september in Zuid-Vietnam is gekozen, is vanochtend voor het eerst bijeen geweest. De 117 gekozenen hebben een half jaar de tijd om een constitutie op te stellen die het land een **nieuw burgerlijk bewind moet geven.** Eventuele amendementen op het ontwerp van de kant van de regerende militaire junta kan de constituante met een meerderheid van twee derden afwijzen. Als de grondwet is afgekondigd, moet de huidige bewind er voor zorgen dat er binnen een half jaar een burgerlijke regering komt, hetzij door middel van verkiezingen, hetzij op een andere manier waarover men het eens kan worden.

Verdiende overwinning RCA op Sportboys (2-0)

ORANJESTAD. — Gistermiddag is de voetbalcompetitie in de hoofdklasse voortgezet met de wedstrijd tussen RCA en Sport Boys.

Voor het eerst tijdens de huidige competitie kon gezegd worden dat er een groot publiek in het Wilhelminastadion aanwezig was, althans gemeten naar de normen van dit jaar, want vergeleken met vorig jaar, was dit toch nog een redelijk groot publiek.

De eerste helft van de wedstrijd is het aanzien weinig waard geweest. Beide teams speelden ongeorganiseerd, waarbij RCA de minst slechte was van de twee. Dit verschil werd dan ook uitgedrukt in een doelpunt van RCA, dat door halfspeler Toni Tromp werd gescoord.

Tot aan de rust bleven de tricoloren van Solito sterker, maar hun voorhoede was niet bij machte om de defensie van Sport Boys te verschalken. Na de rust werd de wedstrijd iets beter, maar ook weer niet zo, dat het publiek tot enthousiasme gewekt kon worden.

Sport Boys kwam tweemaal dicht bij een doelpunt. De eerste keer na een corner, toen doelman Puppy Diaz van RCA met een snoeksprong de bal uit de hoek moest werken en even later, toen een schot toevallig tegen het lichaam van Diaz belandde.

Het was echter RCA, dat nogmaals verdiend, gezien hun overwicht, scoorde. Dat was toen Chepi Ras een prachtige aanval opzette, maar het schot dat door een van zijn medespelers afgevuurd werd door een Sport Boys-verdediger met de hand uit het lege doel gewerkt werd.

Scheidsrechter Frans Figaroa kende terecht een strafschop toe, die onhoudbaar door Miguel Tromp ingeschoten werd. Wij willen hier nogmaals stellen dat Chepi Ras een van de beste voorhoedespelers van het eiland is, hoewel hij momenteel niet in conditie verkeert. Hij beheerst de bal volkomen, schiet zuiver met beide benen, heeft een buitengewone kijk op het spel en is een van onze beste spelverdelers.

Nog eenmaal kreeg RCA een mooie kans om de voorsprong te vergroten, maar Tromp schoot, toen hij alleen voor hem stond, de bal tegen doelman Geerman vaan Sport Boys op.

Overigens werd de prachtige klok van Spritzer & Fuhrmann deze middag voor de tweede keer danig gemist, zodat de mensen afhankelijk waren van hun eigen horloges.

ARUBA Agenda

Kantoor Amigoe di Aruba Nassaustraat 110, tel. 1233, na kantooruren tel. 2950/1639.

Wit Gele Kruis - Oranjestad: Zr. Ewalda; Paradera: Zr. Felicitas; San Nicolas: Zr. Perpetua; San Pedro Hospitaal tel. 2200.

Botica's - Oranjestad - Aruba tel. 1080; **San Nicolas** - San Lucas tel. 5119.

Bioscopen: Oranjestad: **De Veer:** 8.30 Woman of straw - 18 jaar; **Rialto:** 8.00 Go for broke - 14 jaar; Santa Cruz: **Aurora:** 8.00 Sammy the way - out sea - Alle leeftijden; San Nicolas: **Principal:** 8.00 Beach blanket bingo - 14 jaar; **Savaneta:** 8.00 The horse without a head - Alle leeftijden.

Dinsdag

TeleAruba - 16.30 Love of life; 17.00 Secret storm; 17.30 Cartoons; 18.00 Dennis the menace; 18.30 Publ. service; 18.45 Nieuws; 19.00 Batman; 19.30 Nieuws; 19.45 Wild Wild west; 20.45 Nieuws; 21.00 Man from UNCLE 22.00 Nieuws; 22.05 Ben Casey.

INITIATIEF TOASTMASTERS

Derde jeugdzitting VN

ORANJESTAD. — Voor het derde achtereenvolgende jaar zal de Aruba Toastmastersclub op zaterdagavond 22 oktober in de Eagleclub een jeugdzitting van de Verenigde Naties organiseren. Bij de scholen bestaat hiervoor reeds grote belangstelling. De onderwerpen, die men in deze jeugdzitting denkt te behandelen zijn: Afschaffing van de doodstraf en invoering van de algemene leerplicht.

Gezien het succes van de afgelopen twee jaren heeft de Aruba Toastmastersclub besloten ook dit jaar weer een jeugdzitting van de Verenigde Naties te organiseren. De commissie die een en ander voorbereidt bestaat uit: Jan Bezems voorzitter, E. Villanueva secretaris, M. F. Booi penningmeester en leden Silvio Emerencia, Erique Emerencia, John Every en P. G. Susebeek.

De commissie heeft reeds een schrijven doen uitgaan naar de daarvoor in aanmerking komende scholen, te weten de Mulo kopklassen, Huishoudscholen, UTS en Colegio Arubano. Over het algemeen wordt enthousiast gereageerd. Slechts twee scholen hebben laten weten, dat zij door omstandigheden ditmaal niet kunnen deelnemen.

Bizonder veel medewerking ontvangen de Toastmasters van de heer Downey van de Eagle club, terwijl de radio amateurclub Aruba aanbood geheel belangeloos de geluidsinstallatie op die avond te verzorgen. Gezien de belangstelling, die er afgelopen jaren ondermeer bij leerkrachten en ouders bestond, hoopt men over duizend zitplaatsen te kunnen beschikken.

Op zaterdag 8 oktober wordt een proefzitting gehouden, terwijl de officiële zitting op 22 oktober wordt gehouden. De heer Enrique Emerencia zal als voorzitter van de VN fungeren en de heer Wim van Wijk als secretaris generaal.

Het is verheugend, dat de Toastmasters de traditie van de VN jeugdzitting hebben willen voortzetten. Het zal bij de jeugd niet alleen meer belangstelling kweken voor de volkerenorganisatie, maar ook aanleren om in het openbaar te spreken.



● Bij een roofoverval op een postkantoor in Duivendrecht hebben de daders, vermoedelijk twee Marokkanen, tienduizend gulden buitgemaakt. Tijdens de overval werd een vrouwelijke employe mevr. Boumeester (foto) met een vuurwapen bedreigd. De auto waarmee de daders vluchtten, werd later teruggevonden zonder inzittenden.

Vechtpartijen, diefstallen en mishandelingen

SAN NICOLAS — Tijdens een vechtpartij tussen een zeeman en een barbeheerder, raakte de zeeman gewond door een gebroken glas. Na eerste hulp te hebben gekregen, werd de zeeman ter ontnuchtering ingesloten.

● In de vroege ochtenduren van zondag brak in San Nicolas een vechtpartij uit tussen twee mannen. Eén van hen raakte gewond en werd in het hospitaal opgenomen, terwijl de ander ter ontnuchtering werd ingesloten.

● In een huis te San Nicolas werd ingebroken. De dader, die er met dertig gulden vandoor ging, had zich toegang tot het huis verschaft door enkele shutters weg te breken.

● Een vrouw, die zich bezig hield met het organiseren van verboden loterij, kreeg een proces-verbaal aangezegd.

● In Oranjestad deed een vrouw aangifte, dat in de nachtelijke uren een ongewenste bezoeker van het terras van haar woning enkele flessen drank had ontvreemd.

● Bij een in aanbouw zijnd hotel werd een elektrische waterpomp gestolen.

● In Oranjestad deed een man aangifte, dat een generator uit zijn boot was gestolen. Dezè boot lag gemeerd op de werf nabij het havenkantoor.

● Bij het Aruba Caribbean Hotel werden van een geparkeerd staande auto vier wieldoppen gestolen.

● Een zestigjarige vrouw deed aangifte van mishandelingen tegen haar schoonzoon, die haar een vuistslag in het gelaat had gegeven.

● In een refresquería te Oranjestad brak zondagavond elf uur een vechtpartij uit.

● Een vierentwintigjarige vrouw werd door een man zodanig mishandeld, dat zij in het hospitaal moest worden opgenomen. Tegen de dader werd proces-verbaal opgemaakt.

Breznjev terug in MOSKOU

MOSKOU (AFP) — De Sovjet-Russische communistische partijleider Leonid Breznjev is maandagmiddag in Moskou teruggekeerd van zijn reis naar Bulgarije, Zuidslavië en Hongarije, aldus Tass.

Vorming nieuwe monetaire wereldreserves nodig

WASHINGTON (RTR) — In zijn openingstoespraak tot de jaarvergadering van wereldbank en internationaal monetair fonds (IMF) heeft de algemeen directeur van het IMF, Pierre-Paul Schweitzer, maandag verklaard het technisch mogelijk te achten dat er binnen een jaar aanbevelingen worden opgesteld voor het vormen van nieuwe monetaire wereldreserves. Er worden regelingen getroffen voor besprekingen over het vraagstuk tussen de uitvoerende directeuren van het fonds en vertegenwoordigers van de tien belangrijkste geindustrialiseerde landen. Schweitzer wees met nadruk op het belang van enigerlei systeem waarmee meer reserves tot stand kunnen worden gebracht, wanneer zij nodig zijn. Hoewel hij het niet met zoveel woorden zei, zal het beoogde doel zijn een stelsel in het leven te roepen voor het doen ontstaan van een vrijwel internationale geldeenheid — met de bijnaam „papiergoud" — ter aanvulling van het echte goud, de Amerikaanse dollars en de ponden sterling in reserves.

De „groep van tien" geindustrialiseerde landen heeft het vraagstuk al ruim een jaar in studie, maar in juli jl. werd besloten ook de kleine landen bij de besprekingen te betrekken door te gaan vergaderen met het bestuur van het IMF, dat alle 104 leden van het fonds vertegenwoordigt. Schweitzer, die mededeelde dat de eerste gezamenlijke besprekingen v o o r kerstmis zullen worden gehouden, maakte bekend dat hij op het ogenblik in bespreking is over de praktische regelingen voor die vergaderingen.

In zijn toespraak zei Schweitzer concrete maatregelen voor aanvullende reserves niet noodzakelijk te achten omdat het internationale monetaire stelsel zonder injecties met extra liquiditeit in onmiddellijk gevaar zou verkeren, maar wel omdat naar zijn mening het vertrouwen van de wereld in het stelsel krachtig zal worden versterkt als eenmaal vaststaat dat de leden van het IMF het eens zijn geworden over een systeem voor de doelbewuste schepping van reserves om er zeker van te zijn dat de reserves toenemen met die bedragen welke noodzakelijk worden geoordeeld voor de volle, de vrije en de niet-inflatoire groei van de wereldeconomie.

De algemeen directeur van het IMF vond dat Europese landen met een krachtige betalingsbalanspositie een ruimer gebruik van de belastingpolitiek dienen te maken voor de oplossing van het vraagstuk van de inflatoire druk. Schweitzer sprak zijn teleurstelling uit over de tekorten op de betalingsbalanzen van de Verenigde Staten en Groot-Brittanië.

Trekking loterij douane vereniging uitgesteld

ORANJESTAD. — Het bestuur van de douane ontspannings en sociale vereniging Aruba heeft moeten besluiten de trekking van haar loterij welke aanstaande donderdag zou plaatsvinden uit te stellen. Van de overheid werd bericht ontvangen, dat de trekking thans op 3 december 1966 zal moeten plaatsvinden.

Verkiezing nieuw bestuurslid ABBA

ORANJESTAD. — Het bestuur van de amateur baseballbond Aruba (ABBA) schreef voor maandag 31 oktober een buitengewone algemene ledenvergadering uit, die gehouden zal worden in de vergaderzaal van het stadion. De agenda vermeldt verkiezing van een nieuw bestuurslid, daar de heer Mariano Arendsz ontslag heeft genomen. De aangesloten verenigingen kunnen tot zaterdag 22 oktober bij secretaris Johny Oduber kandidaten stellen.

SPIONAGE IN GRIEKENLAND

ATHENE (RTR) — De militaire rechtbank te Athene heeft een 45-jarige Griek, George Costouros, veroordeeld tot levenslange gevangenisstraf wegens spionage voor Roemenië. Hij zou aan een lid van de Roemeense handelsdelegatie in Athene gegevens over de Griekse marine hebben verschaft. Costouros heeft bekend maar gaat in hoger beroep.

Proces-Dominas in Dortmund begonnen

Bende verdacht van ruim 80 misdrijven

DORTMUND (DPA) — In Dortmund is vanochtend het proces begonnen tegen de 38-jaar oude staatloze Petras Dominas, die onder meer op zaterdagmorgen 26 september 1964 uit een juwelierszaak aan de Heiligeweg in Amsterdam juwelen ter waarde van ongeveer 400.000 gulden (Ned.) roofde. Behalve Dominas zaten in de beklaagdenbank negen bendegenoten, onder wie de Essense advocate Marianne Kreuzer, die in onderwereldkringen in Essen bekend staat als „het fregat Marianne".

De in Litouwen geboren Dominas wordt o.m. schuldig geacht aan dubbele moord, zes pogingen tot moord, talrijke gewapende roofovervallen en ernstige diefstallen. In totaal wordt de bende van meer dan tachtig misdrijven in Duitsland en Nederland verdacht, waarbij voor een waarde van meer dan een miljoen gulden werd buitgemaakt.

Vanochtend om vijf uur stond al een grote rij belangstellenden te wachten om een plaatsje op de publieke tribune te bemachtigen. De meeste plaatsen zijn echter gereserveerd voor de binnen- en buitenlandse pers.

Er waren uitgebreide veiligheidsmaatregelen getroffen om eventuele vluchtpogingen te verijdelen. Aan de hand van politiebladen werd gecontroleerd of geen der belangstellenden werd gezocht en een 25-tal politiemannen had postgevat bij alle toegangen.

EXTREMISME IN ISRAËL

JERUZALEM (RTR) — Bij de ingang van Israëls nationale museum in Jeruzalem heeft men zondagmorgen aanplakbiljetten aangetroffen, afkomstig van een groep die zich „het comité tot behoud van Israëls eer" noemt. Op de biljetten stond dat het comité zich zal verzetten tegen de bouw van een bibliotheek op het terrein van het museum met gelden, geschonken door de Westduitse persmagnaat Axel Springer.

Springer heeft een miljoen dollar beschikbaar gesteld voor de bouw van de bibliotheek. Dit gebaar vond weinig weerklank bij grote groepen Israeliërs die nog steeds zeer anti-Duits zijn.

Premier Ian Smith optimistisch over geschil met Engeland

BOELAWAYO (RTR) — Premier Ian Smith heeft maandag verklaard van gevoelen te zijn dat het eind van het geschil met Engeland in zicht is. „Wij weten dat wij ons land gered hebben", zei hij op het congres van de regeringspartij, het Rhodesische front. Hij verzocht de aanwezigen hem te steunen en nooit iemand toe te staan af te wijken van de uitgezette koers.

Besprekingen met Engeland had de regering steeds gewenst, maar „de andere partij" in het geschil had later haar standpunt moeten wijzigen. De afgelopen week had zich een nieuwe verandering voorgedaan.

Smith zei dat hij liever niets over zijn besprekingen met de Britse ministers wilde zeggen omdat hij vreest dat zijn woorden verkeerd zullen worden uitgelegd. Er zat indertijd niets anders op dan zich onafhankelijk te verklaren „omdat er geen andere manier was om het soort beschaving te verkrijgen, waarin alle Rhodesiërs geloven".

Soekarno getuigt in proces-Soebandrio

DJAKARTA (RTR) — President Soekarno zal als getuige optreden in het proces dat vrijdag te middernacht begint tegen zijn voormalige minister van buitenlandse zaken dr Soebandrio, zo weet het blad het Indonesische leger, te melden. Als het staatshoofd niet zou verschijnen, zou de speciale krijgsraad hem schriftelijk vragen voorleggen. In totaal zullen er omstreeks vijftig getuigen worden gehoord.

Frans samengaan met Leopoldstad

KONGO „Leopoldstad" zou volgens Wetstraat-verwachtingen in Brussel aan de vooravond staan van nieuwe onlusten. Sedert 25 november van het vorig jaar, toen generaal Moboetoe president Kasavoeboe onttroonde en zichzelf tot staatshoofd uitriep, is de politieke onrust nog groter en de economische toestand nog slechter geworden. Moboetoe begon terstond — op 1 december — dictatoriaal, want „bij decreet" te regeren. Op 22 maart beroofde hij het parlement van het laatste restje wat het aan wetgevende macht nog bezat.

Maar achter kabinetsdeuren in Brussel werd gefluisterd: „Moboetoe bestuurt Kongo volgens de richtlijnen van een sergeant van de Kongolese weermacht". Zijn land wemelt van huurlingen-benden, van groepen buitenlanders van allerlei pluimage. In het zuid-oosten zit een aanzienlijk gebied in de greep van terroristen, die door Chinezen en Castro-Cubanen werden opgeleid. Rond Stanleystad hebben huurlingen, die zich aan medewerking met het leger onttrokken, een verzetscentrum tegen het bewind van Moboetoe gevormd. En Pierre Moelele, van wie men sedert 1964 niet veel meer hoort, beschikt naar schatting nog over een paar duizend man, die zeer verspreid, dan hier dan daar, plundertochten houden. Ook president Moboetoe heeft „huurlingen-commando's in dienst, zoals het „detachement van Spaanse vrijwilligers", een groep van ongeveer 600 man, en het „Vijfde Commando", dat uit Zuidafrikanen, Britten en anti-Castro Cubanen bestaat.

DE WERELD VANDAAG

Om het even of zij voor of tegen Moboetoe vechten, komen al die huurlingen in de eerste plaats op voor belangen van het buitenland, voor buitenlandse firma's of buitenlandse politieke doeleinden. Daarom voelt Moboetoe zich nog onveiliger. Zijn bewind kenmerkt zich door achterdocht en xenofobie, dat is door een constante vrees voor wat in het buitenland tegen Kongo uitgebroeid zou kunnen worden.

MET buitengewone aandacht volgt hij in dit verband de gedragingen van ex-premier Tsjombe, die sedert januari in feite als balling in Madrid woont. Want Tsjombe zou het met zijn leven moeten betalen, indien hij terugkeerde naar zijn land om actief aan politiek te doen, en in handen van Moboetoe viel. De huidige Kongolese president vreest hem, omdat hij, zoals de Times schreef, „spoedig na zijn terugkeer een geweldige aanhang zou hebben". Tsjombe moet daarom — naar het streven van Moboetoe — ook in het buitenland onschadelijk gemaakt worden.

Op 19 mei werd hem zijn parlementaire zetel ontnomen. Hij zou zich schuldig gemaakt hebben aan „hoogverraad". Hij zou namelijk de hand hebben gehad in de „Nendaka-affaire", in de bedreiging van de Kongolese minister van Transport te Genève door twee Belgische huurlingen, die nadien over de Zwitserse grens werden gezet. Op 23 mei gaf Moboetoe zijn minister van justitie de opdracht om een onderzoek in te stellen naar Tsjombe's activiteiten in het buitenland. Een week later werd, naar het heette, „een komplot tegen de president verijdeld", en ex-premier Kimba, „die het op touw had gezet", werd ten aanschouwen van honderdduizend man opgehangen. Deze executie moest, volgens Moboetoe, tevens symbolisch zijn voor Tsjombe, want achter Kimba zou Tsjombe aan het werk zijn geweest.

Om belastend materiaal aan te voeren tegen een gevreesde rivaal, kent een politiek, die niet kieskeurig is, de wegen der intrige. Maar die wegen zijn soms lang. Er gingen drie maanden overheen aleer de Kongolese regering bekend kon maken, dat zij van plan is „Tsjombe bij verstek te veroordelen wegens ondermijnende activiteit en hoogverraad". Het liefst zou Moboetoe hem voor een militaire rechtbank brengen en een internationaal arrestatiebevel uitvaardigen. Maar het kan uitgesloten worden geacht dat Spanje de Kongolese ex-premier zal uitleveren.

NA drie maanden kon de Kongolese regering iets laten ontdekken, wat reeds lang bekend was, doch waarvoor zij de medewerking van de Franse regering nodig had. Sinds jaar en dag bestaan er in Frankrijk, gelijk in België en elders, huurlingenkampen, waar geronselde avonturiers gecentraliseerd worden alvorens te worden overgebracht naar een operatiegebied.

Volgens het Brusselse blad L'Indépendance zou de Franse regering besloten hebben Moboetoe te steunen en Tsjombe tegen te werken, teneinde enige invloed in de Kongo te verkrijgen en de Amerikaanse en Belgische invloed te verdringen. Harerzijds verkeert de Kongolese regering niet meer op beste voet met Washington en Brussel. Het klimaat was derhalve tamelijk gunstig voor Parijs om Leopoldstad een dienst te bewijzen.

Daarom „ontdekte" de Franse politieke politie vorige week maandag in een boerderij van het departement Ardèche een huurlingenkamp met 33 man, die onder het commando van een ex-officier van de Franse luchtmacht werden opgeleid. „Ergens, 100 km van Parijs" beschikte de commandant over vijftien vliegtuigen en „elders" in Frankrijk over een commando van twaalf kikvorsmannen. Volgens de prefectuur van l'Ardèche zullen spoedig nog meer opleidingskampen voor huurlingen worden opgerold. Zij waren immers bij de Franse politie bekend, evenals het centrale wervingsbureau in Parijs.

Onthullender dan de ontdekking van het gekende was de motivering van de arrestatie der huurlingen in l'Ardèche: het verijdelen van een staatsgreep door Tsjombe. Terstond na de ontdekking verkondigde minister Bomboko voor de Belgische radio in Brussel: „dat is het werk van Tsjombe", en Leopoldstad voegde er aan toe: „tevens het werk van Belgische firma's. . . ." en sprak, ofschoon nog geen ander dan dit huurlingenkamp „ontdekt" was, van „een uitgebreid net van samenzweerders tegen Moboetoe ten gunste van fianciële groepen, die zich van Tsjombe bedienen".

Of Tsjombe al dan niet van plan is een nieuwe greep naar de macht te doen, of het opgerolde kamp al dan niet „zijn werk" was — hij zegt van niet — is zo belangrijk niet meer, nu De Gaulle president Moboetoe onder bescherming neemt met de kennelijke bedoeling Kongo te associëren met de franstalige Afrikaanse staten en het land nog meer te vervreemden van België en de Verenigde Staten. Het mogelijke komplot van Tsjombe tegen Moboetoe wordt overschaduwd door een samenzwering met Leopoldstad tegen Washington en Brussel.

Regeringscrisis in Zd-Korea voorbij

SEOEL (RTR) — President Tsjoeng-Hee Park heeft de sacharinecrisis in het Zuidkoreaanse kabinet opgelost door het ontslag te aanvaarden van de ministers financiën Tsjoeng-Hoen Kim, en van justitie Bok-Ki Min. Zij worden verantwoordelijk geacht voor de smokkel van sacharine uit Japan ter waarde van bijna een half miljoen gulden. De overige kabinetsleden onder leiding van premier Il-Kwon blijven.

De regering bood vorige week haar ontslag aan nadat een parlementslid, Doc-Han Kim, tijdens de behandeling van de kwestie, een doos met faecalien op de ministertafel had omgekeerd.

MIHAJLOV VEROORDEELD

ZADAR (AFP) — Mihajlo is door de rechtbank te Zadar veroordeeld tot twaalf maanden gevangenisstraf wegens het verspreiden van onjuist nieuws. De rechtbank heeft de overige punten van de aanklacht niet gehandhaafd.

Aardgasproduktie in Nederland

DEN HAAG (ANP) — Het verbruik van vaste brandstoffen daalt in Nederland. De produktie van aardgas zal dit jaar rond 500 miljoen kubieke meter uitgaan boven het binnenlandse verbruik van 3 miljard kubieke meter. Deze hoeveelheid vormt de eerste aanzet tot realisering van de afgesloten exportcontracten. In 1967 zal de aardgasproduktie rond 8 miljoen m3 bedragen.

BERECHTING VAN SOEKARNO GEEIST

DJAKARTA (ANP) — Het mohammedaanse blad Karya Bhakti schrijft dat Soekarno de staatsgreep van vorig jaar heeft geleid en ter dood moet worden veroordeeld wegens desertie.

Vijf actiefronten in zuid-Celebes hebben de berechting van Soekarno geëist. Hij was bij de coup betrokken, zo zeggen zij in een gezamenlijke verklaring, en heeft gelden van de revolutie misbruikt.

Het actiefront van militante studenten Kami eist intrekking van alle bankbiljetten en postzegels die de beeltenis van Soekarno dragen.

Maleisie achter initiatief Thailand en Philippijnen

KOEALA LOEMPOER (RTR) — Maleisie zal zich achter Thailand en de Philippijnen scharen wanneer deze landen op de thans begonnen zitting van de algemene vergadering der VN een initiatief nemen om Noord- en Zuid-Vietnam aan de conferentietafel te krijgen. Aldus heeft de Maleisische vice-premier Toen Abdoel Razak gezegd op een persconferentie voor zijn vertrek naar New York. De leiders van de drie landen zouden verder van de aanwezigheid van de Indonesische minister van buitenlandse zaken Malik in New York gebruik maken om te proberen ook de steun van Indonesië voor het bedoelde initiatief te verkrijgen.

Optimisme over Britse toetreding tot de EEG

Onderhandelingen na Kennedyronde hervat

STRAATSBURG (ANP) — Optimistische verklaringen over Britse toetreding tot de EEG binnen afzienbare tijd hebben zaterdag in Straatsburg de discussies gekenmerkt tussen de afgevaardigden van het Europese parlement en de parlementaire vergadering van de raad van Europa.

De huidige financiële en monetaire problemen van Groot-Brittannië zullen geen obstakel vormen voor onze toetreding, zo verklaarde de voormalige labourminister van buitenlandse zaken, Gordon Walker, namens de Britse regering. Wij hopen en verwachten dat de Britse toetreding nog vóór het einde van de huidige lagerhuis-periode (dit wil zeggen binnen de komende drie tot vier jaar) haar beslag zal kunnen krijgen, zo zei hij. Wel beseft men in Londen, dat voorafgaand politiek overleg met de E.E.G.-landen afzonderlijk nodig zal zijn om een gemeenschappelijke politieke wil tot welslagen vast te stellen. Daarbij zal men wellicht tot afspraken of akkoorden over de buitenlandse politiek of de defensie moeten komen.

Ook Jean Rey, de „minister van buitenlandse zaken" van de E.E.G.-commissie gaf in de debatten als zijn opvatting, dat nieuwe onderhandelingen over Engelands toetreding niet zouden behoeven te wachten op oplossing van de Britse monetaire problemen. Groot-Brittannië zou deze moeilijkheden het beste kunnen oplossen, terwijl reeds verkennende of definitieve onderhandelingen met de E.E.G. gaande zouden zijn. De toetredingsonderhandelingen zullen zeker twee jaar vergen, waarna hetnog wel een jaar zal duren voor een toetredingsakkoord door de parlementen geratificeerd en van kracht geworden kan zijn, aldusRey. Volgens hem zou men de Britse zaak onmiddellijk na de krachtsinspanning van de komende zes maanden inzake de Kennedy-ronde kunnen aanpakken.

Handje geven aan prins Claus



● *Mr Klaasesz, de commissaris der koningin, leidt het vijf-jarige revalidatie-patientje Ada Kagenaar naar prins Claus om een handje te geven, terwijl prinses Beatrix toekijkt. Het prinselijk paar was aanwezig tijdens een bijeenkomst ter gelegenheid van het tien-jarig bestaan van het prinses Beatrix-fonds.*

Financieringsproblemen voor de Wereldbank

IDA moet nodig meer geld hebben

WASHINGTON (RTR) — In zijn openingsrede van de jaarvergadering der Wereldbank heeft de president van de bank, George Woods, vanmorgen verklaard dat de krapte op de kapitaalmarkt en de stijging van de rentetarieven voor de Wereldbank en haar dochter-instellingen de internationale ontwikkelingsassociatie (I.D.A.) ernstige financieringsproblemen scheppen. De bank zou gedwongen kunnen worden haar „normale" rentevoet — die op het ogenblik zes procent bedraagt — nogmaals te verhogen. Het vraagstuk van de rentevoet zal binnenkort opnieuw met de uitvoerende directeuren van de Wereldbank worden bestudeerd. Woods legde er de nadruk op, dat, hoewel de rentetarieven over de gehele wereld het hoogst zijn sedert veertig jaar, de Wereldbank het benodigde kapitaal moet blijven aantrekken.

President Woods zei nadrukkelijk dat I.D.A. van nieuwe middelen moet worden voorzien, want haar gelden zijn tot het eind van het jaar gebonden. De besprekingen op dat punt met de rijke landen worden gehouden in een stemming van wederzijdse bereidheid om tot een hechte en mogelijk programma te komen, zowel gezien vanuit het standpunt van de ontwikkelde landen als uit dat van de onderontwikkelde landen.

Kloof

De kloof tussen de mogelijkheden tot opneming van kapitaal door de onderontwikkelde landen en het beschikbare kapitaal heeft de neiging groter te worden, wat het gevaar inhoudt dat de ontwikkeling vertraging ondervindt, terwijl zij gemakkelijk sneller had kunnen verlopen. Woods zei zich ongerust te maken over de beperking van de hulpverlening door geïndustrialiseerde landen en met name over het feit dat de officiële hulp, gemeten naar het internationale inkomen van de verstrekkende landen, voor het vijfde achtereenvolgende jaar is verminderd. Een vertraging van de ontwikkeling in de gehele wereld zou tot gevolg kunnen hebben dat de wereldbetrekkingen slechter worden, wat uiteindelijk voor de geïndustrialiseerde landen zelfs onvermijdelijk een bron van ernstige ongerustheid zal zijn, ze besloot Woods zijn toespraak.

Proces moordenaar premier Verwoerd

KAAPSTAD (RTR) — Het proces tegen Dimitri Tsafendas, de moordenaar van premier Verwoerd, zal op 17 oktober voor het hooggerechtshof in Kaapstad beginnen, heeft de openbare aanklager mr Willem van den Berg bekendgemaakt. Rechter A. B Beyers heeft mr W. E. Cooper aangewezen als verdediger van Tsafendas.

● De politie in Durban (Zuid-Afrika) heeft twee blanken voor ondervraging aangehouden in verband met een bankroof in Johannesburg, waarbij vorige week een bedrag van 900.000 gulden werd buitgemaakt.

De bank heeft 45.000 gulden uitgeloofd voor inlichtingen en de politie 7.500. (RTR)

Deliquent veelal een neuroticus

DEN HAAG (ANP) — De doorsnee delinquent is in ernstige mate neurotisch en niet, zoals nog vrij algemeen gedacht wordt, iemand met een geringe intelligentie. Dit inzicht geeft aan zijn delicten een nieuwe achtergrond, die ook zijn consequenties heeft voor de behandeling en opvang van de delinquent tijdens zijn detentie en tijdens de periode, waarin hij onder toezicht van de reclassering staat.

Dit zijn enkele van de belangrijkste conclusies, waartoe het selectie- en oriëntatiecentrum van het gevangeniswezen in Den Haag (SELOC) sinds de oprichting in '62 is gekomen. De klinisch psycholoog drs J. A. M. Dorpmans, hoofd van het SELOC, deelde dit mee tijdens een persbijeenkomst ter gelegenheid van reclasseringsdag

Na vier jaren speurwerk heeft men in het SELOC een nieuwe wijze van behandeling van delinquenten gevonden, die gebaseerd is op het inzicht dat de gemiddelde delinquent een neuroticus is. De oplossing van de resocialisatiemoeilijkheden ligt derhalve in de bestrijding van de neurose bij die delinquenten, die daartoe blijkens onderzoek geschikt voor zijn.

De neurose is gevormd tijdens de jeugdjaren, aldus drs Dorpmans en leidt tot een dwangmatig gedrag, waarop de normale psyche geen houvast heeft. Bijkomende sociale of psychische omstandigheden maken de maat vol. Bij het onderzoek van delinquenten komt ook steeds weer naar voren, dat er in hun jeugdjaren vooral tussen het vierde en tiende jaar „iets mis was geweest".

Gezonde vierling geboren in Israel

TEL AVIV (RTR) — De ruim dertig jaar oude mevrouw Sara Shreiver in Tel Aviv heeft het leven geschonken aan drie meisjes en een jongen in de zevende maand van haar zwangerschap. De kinderen wegen gemiddeld twee pond, maar maken het volgens de eerste berichten goed. Volgens de artsen is de zwangerschap van de vrouw gestimuleerd door het medicament pergonal.

IR ADAMS SPOEDIG UITGERANGEERD

„Baas zal bewijs wel leveren......"

(van onze correspondent)

DEN HAAG. — Het ziet ernaar uit, dat de Boerenpartij zich zal distantiëren van haar eerste-kamerlid ir H. Adams in verband met zijn houding tijdens de bezetting. Formeel zal dit een verzoek inhouden zijn functie ter beschikking te stellen. Men kan deze te verwachten maatregel afleiden uit een opmerking van de voorzitter van het provinciaal bestuur van de Boerenpartij in Zuid-Holland, de heer A. Snoek te Rotterdam, in een gesprek met onze correspondent.

De heer Snoek zei namelijk, „dat de heer Baas (het VVD-Kamerlid dat ir Adams na een belediging een blauw oog sloeg) wel het bewijs zal kunnen leveren van het gedrag van de heer Adams tijdens de oorlog". Dit zei hij naar aanleiding van de uitlating van de heer Koekoek, dat „als het bewijs geleverd wordt ir Adams zich zal moeten terugtrekken".

Inmiddels hebben vele Boerenpartijvertegenwoordigers uit Den Haag en omgeving hun afkeuring uitgesproken over de handelwijze van de heer J. Looman, fractieleider van de Boerenpartij in Rijswijk, die heeft aangekondigd, dat de twee man sterke Rijswijkse raadsfractie zich van de Boerenpartij zal distantiëren, als de heer Koekoek niet duidelijk zijn mening geeft over het oorlogsverleden van ir Adams. Men verwijt hem dat, toen hij niet gauw genoeg naar zijn zin contact kon krijgen met Boerenleider Koekoek of diens plaatsvervanger zijn standpunt in de publiciteit heeft gebracht.

Partijleider Koekoek heeft meegedeeld, dat wanneer de gerechtelijke uitspraak in de affaire-Adams ten nadele van de heer Adams zou uitvallen, het hoofdbestuur van de Boerenpartij hem onverwijld zal verzoeken, zijn zetel in de eerste kamer ter beschikking te stellen. Hij zei dit tot de samenwerkende fracties in Noord- en Zuid-Holland en Noord-Brabant, die hadden voorgesteld een noodraad in te stellen ter zuivering van de Boerenpartij.

Minister Vondeling naar vergadering wereldbank in N York

SCHIPHOL (ANP) — Teneinde in New York de komende jaarvergadering van de wereldbank en het internationaal monetair fonds bij te wonen is de minister van financiën, dr ir A. Vondeling, zondagmiddag per KLM van Schiphol naar de Verenigde Staten vertrokken. Mevrouw Vondeling vergezelt hem op deze reis.

Voor de minister is het de tweede maal, dat hij deze jaarvergadering bijwoont, voor dr M. W. Holtrop, president van de Nederlandse Bank, die vanaf het moment dat de wereldbank en het IMF enkele jaren bestonden aan alle vergaderingen heeft deelgenomen, de laatste keer. Naar bekend wordt hij in deze functie volgend jaar door prof. dr J. Zijlstra, oud-minister van financiën, opgevolgd.

Tenslotte wordt de komende jaarvergadering van Nederlandse zijde ook bijgewoond door de thesaurier-generaal, jhr mr E. van Lennep.

„Er staan ons geen concrete beslissingen te wachten," aldus minister Vondeling bij zijn vertrek. „Er komt een vervolg op de vergadering van de groep van tien, die in juli in Den Haag overleg heeft gepleegd. Voorts zal een verzoek worden behandeld om het werkkapitaal van de international development association, die op gunstige voorwaarden leningen verstrekt aan ontwikkelingslanden, te verhogen. Daarvoor zullen de meeste landen zich wel in gunstige zin uitspreken, maar er wordt nog geen beslissing gevraagd".

Minister en mevrouw Vondeling zullen de reis per boot naar Southampton maken. Zij komen dan vermoedelijk woensdag 5 oktober per vliegtuig uit Londen op Schiphol terug.

Maatregelen in VS tegen inflatie

WASHINGTON (RTR) — De begrotingscommissie van het Amerikaanse huis van afgevaardigden heeft zich akkoord verklaard met opschorting gedurende zestien maanden van het belastingkrediet van zeven procent op investeringen. Zoals bekend heeft president Johnson dit voorgesteld als onderdeel van de strijd tegen de inflatie in de Verenigde Staten De commissie heeft besloten de opschorting in werking te laten treden met terugwerkende kracht tot 9 september. President Johnson had 1 september voorgesteld. De maatregel moet nu door het voltallige huis van afgevaardigden worden besproken.

AMERIKAANSE TEGENSPRAAK

SAIGON (RTR) — Het Amerikaanse militaire commando in Zuid-Vietnam heeft persberichten tegengesproken, als zouden in de tien kilometer brede gedemilitariseerde zone tussen Zuid- en Noord-Vietnam chemicaliën worden verspreid, die bomen en struiken bladerloos maken.

Een Amerikaanse woordvoerder verklaarde, dat dergelijke middelen wel ten zuiden van genoemde zone worden gebruikt om aan militaire eenheden uit Noord-Vietnam de mogelijkheid te ontnemen zich te verschuilen.

Hongarije beschuldigt VS van uitbreiding spionagediensten

BOEDAPEST (RTR) — Hongarije heeft de VS er van beschuldigd de activiteit van de Amerikaanse inlichtingendienst in Hongarije en andere Europese landen sterk uit te breiden. Volgens het hoofd van de Hongaarse voorlichtingsdienst, Geza Namenyi, is de CIA van plan in Hongarije tot aan de Russische grens een reeks agenten te vestigen. Op een persconferentie toonde Namenyi foto's van wat geheime documenten, Amerikaanse handboeken en brieven met militaire inlichtingen zouden zijn.

Verscheidene Hongaren, onder wie een professor hebben verklaard dat Amerikaanse agenten hen hadden getracht te werven voor spionage werk.

Volgens de Hongaarse woordvoerder passen de VS dezelfde werkwijze toe in Oostenrijk, West-Duitsland en Frankrijk.

Amerikaanse functionarissen spraken de Hongaarse beschuldigingen tegen. Het Amerikaanse ministerie van buitenlandse zaken en de inlichtingendienst wilden geen commentaar geven.

RAKETLANCERING IN JAPAN MISLUKT

Programma één jaar op schema voor

TOKIO (RTR) — Japanse geleerden zijn er maandag niet in geslaagd een kunstmaan in een baan om de aarde te brengen en zo hun land te maken tot het vierde land ter wereld met een aardsatelliet in de ruimte.

De poging werd gedaan met behulp van een viertrapsraket met vaste brandstof van het type Lambda, die een kunstmaan van 26 kg omhoog bracht. Deze satelliet begon echter, blijkens gegevens ontvangen door een radarstation op 80 km ten zuiden van Tokio ruim vier minuten nadat de kunstmaan zich van de laagste trap had losgemaakt te dalen. De betrokken geleerden noemden daarop het experiment een mislukking. De lancering was één jaar eerder geschied dan aanvankelijk was voorzien.

Officieel had men zich niet meer kans op succes dan één op vijf gegeven. De lancering geschiedde van de basis Oetsjinoera, aan de Stille Oceaankust van zuid-Japan, die is aangelegd voor het instituut voor ruimte-onderzoek van de universiteit van Tokio. Aanvankelijk zou de raket zaterdag zijn afgeschoten, maar men moest de proef tot tweemaal toe uitstellen met het oog op de wervelstorm Helen, die zondag het westen van Japan heeft getroffen.

De lancering maakte deel uit van een reeks proefnemingen vóór het in een baan brengen van een 70 kg wegende kunstmaan waarschijnlijk in 1968. De Lambda-raket is 17 meter lang en weegt 8,5 ton. De satelliet die in 1968 moet worden afgeschoten, zal worden geplaatst in de neus van een viertrapsraket van 39 ton, de „Moe".

Professor Foemio Tamaki, die de leiding heeft over het project, deelde op een persconferentie mee dat de Lambda gedurende twintig minuten verzamelde gegevens heeft doorgezonden.

Hoop niet vervlogen



● *Toen zijn vrouw in 1947 voor de eerste keer in verwachting was, kocht Henry Lauzon, in de stellige verwachting dat het een zoon zou worden alvast een honkbalknuppel. Sindsdien heeft zijn vrouw zeven dochters gekregen en nu ze voor de achtste keer in verwachting is, staat hij met dezelfde honkbalknuppel, nog steeds te hopen dat het nu eindelijk een zoon gaat worden....*

Mr. G. J. Wiarda benoemd bij Europees Hof voor rechten van de mens

STRAATSBURG (ANP) — Mr G. J. Wiarda, raadsheer in de Hoge Raad der Nederlanden, is maandag door de raadgevende vergadering van de raad van Europa gekozen tot rechter in het Europese hof voor de rechten van de mens. Hij volgt baron Van Asbeck op, die onlangs om gezondheidsredenen als Europees rechter is afgetreden. Mr Wiarda is zestig jaar en sinds 1950 raadsheer in de Hoge Raad der Nederlanden.

Hij is in Amsterdam geboren en studeerde aan de (gemeentelijke) universiteit van Amsterdam. Hij slaagde in 1929 voor zijn doctoraal examen in de rechten. Tien jaar later is hij gepromoveerd.

In 1929 vestigde mr Wiarda zich als advocaat en procureur te Rotterdam. In 1932 werd hij secretaris van de raad van beroep voor de directie belastingen in Amsterdam en in 1934 tevens plaatsvervangend rechter in de arrondissementsrechtbank in de hoofdstad.

In 1944 werd hij rechter in dezelfde rechtbank.

Van 1947 tot 1950 was hij gewoon hoogleraar in het administratief recht aan de rijksuniversiteit te Utrecht. In dezelfde tijd was hij lid en plaatsvervangend voorzitter van de raad van beroep voor directe belastingen in de Domstad.

De nieuwe Nederlandse rechter in het Straatsburgse hof werd gekozen uit een voordracht van drie, die de Nederlandse regering had ingediend. Hij stond bovenaan de voordracht en kreeg 76 stemmen. De andere kandidaten waren: mr A. D. Belinfante, hoogleraar in het administratief recht te Amsterdam, die 17 stemmen verwierf, mr F. baron Van der Feltz, deken van de Nederlandse orde van advocaten, op wiens naam 9 stemmen werden uitgebracht.

Elk van de achttien landen van Europa heeft één rechterzetel in het hof, dat in Straatsburg waakt over de toepassing van het Europese handvest voor de rechten van de mens. Het hof kan zowel oordelen in zaken tussen regeringen als tussen particulieren en regeringen. Een van de eerste zaken die mr Wiarda met zijn collega's uit de andere Europese landen te behandelen krijgt, is een klacht van groepen Franstalige Belgen over de toepassing van de Belgische taalwetten, in het bijzonder in het onderwijs.

Nederlandse studenten onder indruk van Russen

SCHIPHOL (ANP) — Dertig Amsterdamse studenten in de psychologie, die gedurende twee weken een bezoek aan Moskou en Leningrad hebben gebracht, zijn op Schiphol teruggekeerd met een enthousiast relaas over hetgeen zij in Rusland gezien hebben. Zowel de studenten als de vijf stafleden van het psychologisch laboratorium van de gemeentelijke universiteit, die de reis hebben meegemaakt, waren diep onder de indruk van de Russische vorderingen op het gebied van de psychologie.

De leider van de groep, prof N. H. Frijda, was van mening, dat het psychologisch onderzoek in Rusland van een zeer hoog gehalte was. „Bovendien", zo voegde hij eraan toe, „zijn de laboratoria goed voorzien van apparatuur, beter dan in Nederland en zeker zo goed als gemiddeld in Amerika". Een onderdeel van de wetenschap, waarin de Russen al zeer ver zijn gevorderd, noemde de professor de neuro-psychologie, het psychologisch onderzoek ten behoeve van de localisatie van hersenbeschadigingen. „In Rusland wordt veel aandacht besteed aan stoornissen, die een gevolg zijn van beschadigingen van de hersenen.

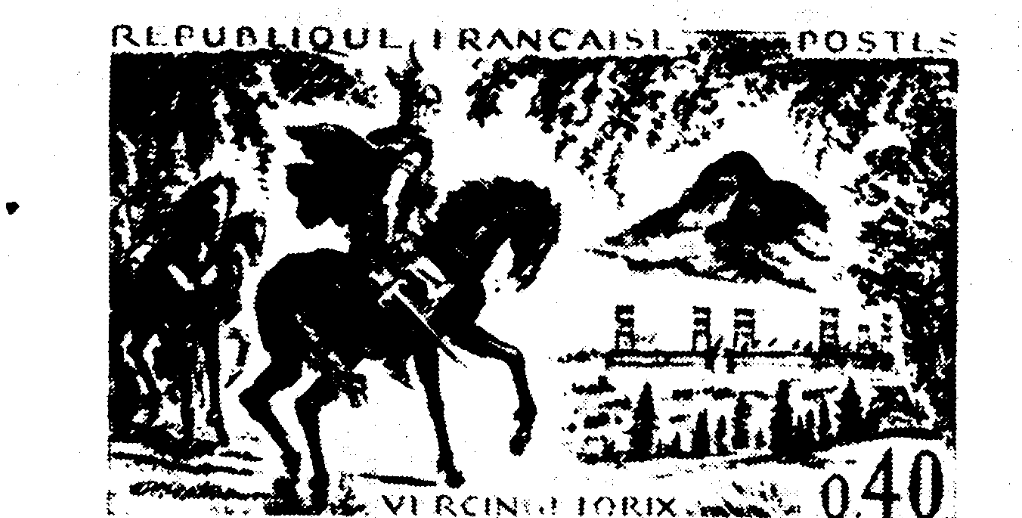
TYFOONSCHADE IN JAPAN

TOKIO (RTR) — In Japan zijn 56 steden en dorpen tot rampgebied verklaard. Het aantal doden als gevolg van de storm wordt officieel opgegeven als 211. Bovendien worden nog 103 mensen vermist. Meer dan 90.000 personen zijn dakloos. De schade aan **gewassen wordt op 75 miljoen gulden geschat.**

Grote mannen op zegel







● *Op 7 november zal de Franse PTT een serie postzegels uitgeven gewijd aan grote namen in de Franse geschiedenis. Linksboven de waarde 40 centimes: koning Clovis, de eerste christelijke koning. Rechtsboven de waarde 60 centimes: Charlemagne. Onder de waarde 40 centimes: Vercingétorix, Frans generaal en staatsman.*

Politiecommissaris Van Haaren:

GEEN BERECHTING VAN DE PROVO'S

DEN HAAG (ANP) — De Amsterdamse commissaris van politie, mr L. van Haaren, heeft zich in een artikel over „mogelijkheden tot handhaving van de openbare orde" in het algemeen politieblad gekeerd tegen strafrechtelijke vervolging van provo's. Hij schrijft, „Bij de provo-activiteiten is het merendeel van de gedragingen, die tezamen een ernstige verstoring van de openbare orde opleveren, niet of nauwelijks formeel als strafbaar te bestempelen.

In dergelijke gevallen zullen berechtigen wegens het uitdelen van krenten, zingen, schreeuwen en handen klappen, zijns inziens alleen maar belachelijk kunnen worden gemaakt, hetgeen in de praktijk dan ook met succes geschiedt. „Het is juist de taktiek van de provo's om door een minimum aan strafbaar gedrag een maximum aan onrust te ontketenen", zo meent de commissaris.

Daarom is naar zijn mening een justitiële aanpak van dit soort feiten alleen maar koren op de molen van allen die zich tegen het gezag keren. „Bovendien zullen de te verwachten vrijspraken of zeer lichte straffen voor kwaadwillenden eerder een aanmoediging dan een waarschuwing betekenen. Hij verklaart zich dan ook voorstander van een preventief optreden. „De politie moet hier tastenderwijs haar weg zoeken, slechts geleid door één motief, namelijk dat van de redelijkheid", zo schrijft commissaris Van Haaren.

Van verspreiding al dan niet met geweld kan volgens de heer Van Haaren ten opzichte van de provo's weinig onheil worden verwacht. Hij keert zich trouwens in het algemeen tegen het gebruik van geweld: „Geweld werkt als een stimulans ten kwade. Het geeft een schijn van waarheid aan het door de provo's opgeroepen ongunstige beeld van de politie." Hij pleit voor het verspreiden van de groepen en het verwijderen van de ordeverstorende elementen naar een politiebureau of een buitenwijk van de stad.

Gelukkig Dakota overwint uitstekend ESTRELLA: 2-1

ORANJESTAD. — Niet vaak hebben wij een zo sterk spelend team op zo'n ongelukkige wijze zien verliezen als Estrella gisteravond tegen kampioen Dakota in het Wilhelminastadion. Over het geheel genomen was Estrella meer in de aanval geweest, maar twee kostbare fouten van de verdediging betekenden evenzovele doelpunten, hetgeen genoeg bleek voor de overwinning. Opvallend was ook het hoge tempo, waarin de gehele wedstrijd werd gespeeld, hetgeen een duidelijk bewijs was van de uitstekende lichamelijke conditie van beide ploegen.

Scheidsrechter Jonchi Fingal, die deze spannende en harde wedstrijd leidde, hield de teugels strak, zodat de soms verhitte gemoederen geen kans kregen om tot uitbarsting te komen.

Het talrijke publiek is volkomen aan zijn trekken gekomen en heeft gedurende tweemaal 45 minuten van een goede voetbalwedstrijd kunnen genieten.

Wedstrijd op hoog tempo

De wedstrijd begon zeer snel aan beide kanten, waarbij in de beginperiode Estrella iets meer in de aanval was, hoewel het de wedstrijd met tien man begon, een euvel dat na niet al te lange tijd werd verholpen. Dakota, dat in de voorhoede Nufo Steba had in plaats van zijn broer Tirso, diende echter nu en dan van repliek met flitsende, goed opgezette aanvallen, maar men slaagde er niet in de uitstekend spelende doelverdediger van Estrella te verschalken. Deze doelman bewees zijn kunnen in de 20e minuut, toen hij een van dichtbij keihard afgevuurd schot, met een ongelooflijk snelle reactie op fantastische wijze onschadelijk maakte.

Even later ging een vliegend schot van Betico Dubero rakelings naast het doel. Estrella bleef de druk verhogen en in de 25e minuut werden de inspanningen van de jongens va Santa Cruz beloond. Betico Dubero zette een aanval op, de verdediging van Dakota talmde even, hij speelde de bal naar clubgenoot Maiky Rasmijn, die, hoewel zwaar gehinderd, er toch in slaagde om de bal onhoudbaar in de linkerbenedenhoek te schieten en aldus zijn ploeg een 1-0 voorsprong te geven.

Dit doelpunt inspireerde Estrella blijkbaar, want men begon nu met groter enthousiasme aan te vallen. Maar ook Dakota bleef uiterst gevaarlijk, zoals even later bleek, toen doelman Croes met een zweefduik een hard schot van Richard Jacobs onschadelijk moest maken.

Auto-goal

Na ruim een half uur spelen kwam de gelijkmaker. De bal belandde bij een Estrella-verdediger, die, zwaar op de huid gezeten door Nufo Steba, de bal terug wilde spelen op zijn doelman, maar tot grote ontzetting van de talrijke Estrella-aanhang en spelers belandde de bal met een tergend langzame boog in de bovenhoek buiten bereik van de verbouwereerd kijkende doelman. Op wel bijzonder gelukkige wijze kwam Dakota aan deze gelijke stand, die zeker in deze periode niet volgens de verhoudingen was, aangezien Estrella op dat moment beslist sterker en met meer enthousiasme en overgave speelde dan Dakota. Gedurende het laatste kwartier ondernam Estrella aanval op aanval op de Dakota-veste, maar alvorens het doel te bereiken trof het een defensie aan, die van geen wijken wist, waarbij vooral het efficiënte verdedigen, hoewel soms erg hard, van Sleur opviel. Vlak voor rust ondernam Betico Dubero, een van de grote mannen van Estrella deze avond, een solorush op het Dakota-doel, waarbij hij liefst vier Dakota-spelers omspeelde. Zijn schot werd echter op kundige wijze door de Dakota-goalie opgevangen.

Groot offensief

Onmiddellijk na de hervatting zette Dakota een groot offensief in. Richard Jacobs bouwde op rechts een aanval op, speelde op het juiste moment naar zijn broer Hildo, maar diens zuiver schot werd op even goede wijze door de Estrella-doelman gekeerd. Enige minuten later trapte hij een bal uit. Terwijl hij met zijn rug naar het speelveld in de richting van zijn doel terugliep, schoot Frank Richardson de bal van grote afstand in het verlaten doel, maar op het nippertje merkte de doelman zijn fout en met een weergaloze snoeksprong wist hij de bal te bemachtigen alvorens deze in het doel verdween.

Estrella wist echter het juiste antwoord op dit Dakota-offensief, namelijk even fel aanvallen, waardoor de wedstrijd een veel spannender karakter kreeg. Degene, die thans zou scoren, zou ook de wedstrijd winnen. En dat was Dakota. Het gebeurde op een moment dat Estrella sterk en aanhoudend aanviel. Dit ging hen minder moeilijk af, aangezien zij continu over een groot deel van het middenveld beschikten, hetgeen mede kwam doordat halfspeler Jimmy Richardson van Dakota weliswaar goed met zijn voorhoede oprok maar het duurde steeds te lang voordat hij zijn normale positie in de verdediging had ingenomen.

2—1

En het was gedurende deze periode van Estrella-overwicht dat Dakota aan het winnende doelpunt kwam. Bij een Dakota-aanval speelde stopperspil Roman Koek, die deze avond voortreffelijk gespeeld had, terug op zijn doelman. Deze slaagde er niet in om de bal klemvast te krijgen en de attente Nufo Steba was er als de kippen bij om de bal in het lege doel te schuiven, waarmee hij de stand op 2-1 in het voordeel van Dakota bracht.

Estrella liet zich voor dit fortuinlijk verkregen doelpunt niet afschrikken en zette nu alle registers open. Hun slotoffensief echter strandde [illegible] Juan Pablo, die soms tot ongekende hoogte steeg, en daarmee was tevens zijn lot bezegeld. Dakota won de wedstrijd met 2-1, waarmee hun aantal achtereenvolgende overwinningen op vijf is gekomen en zij zich stevig op de eerste plaats van de hoofdklasse-competitie bevinden.

Deze wedstrijd heeft duidelijk aangetoond dat het Arubaanse voetbal thans een bloeiperiode meemaakt en dat deze situatie zich hoogstwaarschijnlijk nog voort zal zetten, hetgeen veel belooft voor het Antilliaanse voetbalkampioenschappen dit jaar.

Hedenavond wordt de hoofdklasse-competitie in het Wilhelminastadion voortgezet met de wedstrijd Jong Aruba — San Nicolas Jrs.

Bedenkelijk voetbal

AMSTERDAM (ANP) — In „Medisch Contact" vraagt dr J. Th. Voorpool uit Apeldoorn aandacht voor een zich ontwikkelende vrijetijdsbesteding van zijns inziens bedenkelijke aard. Het gaat om zogenaamde bedrijfssportmanifestaties en speciaal bedrijfsvoetbal.

Hierbij komen teams van diverse bedrijven in een soort competitieverband tegen elkaar uit. Aangemoedigd door collega's storten 40/50-jarigen zich volkomen ongetraind in het voetbalavontuur met als inzet hun prestige in bedrijf en familiekring. Wekelijks krijgt dr Voorpool kleinere of grotere wonden en kneuzingen op zijn spreekuur te behandelen en het kost het bedrijfsleven kapitalen aan arbeidsverzuim. Soms loopt het minder goed af: in mei van dit jaar stierf een 43-jarige uit de textielwereld plotseling op het veld en begin augustus kreeg een deelnemer aan zulke wedstrijden een dodelijk hart-infarct. Naar de mening van dr Voorpool moeten dergelijke manifestaties zo spoedig mogelijk verdwijnen en plaats maken voor bridge-, schaak- of klaverjaswedstrijden.

Damtoernooi ANAAB

WILLEMSTAD — In verband met de viering van het 30-jarig bestaan van de Ambtenarenbond zijn er verschillende sportevenementen uitgeschreven. Deze week gaan de damwedstrijden van start. Hedenavond vangt het toernooi aan, waaraan alle departementen met vijf spelers kunnen deelnemen. De wedstrijden beginnen om acht uur 's avonds en eindigen om 11 uur. Wedstrijdleiders zijn de heren A. Luyando en Tom Henriquez. Alle wedstrijden worden gespeeld in het clubgebouw van Centro Social Catolico aan de Penstraat.

Baseball om N.A.-titel

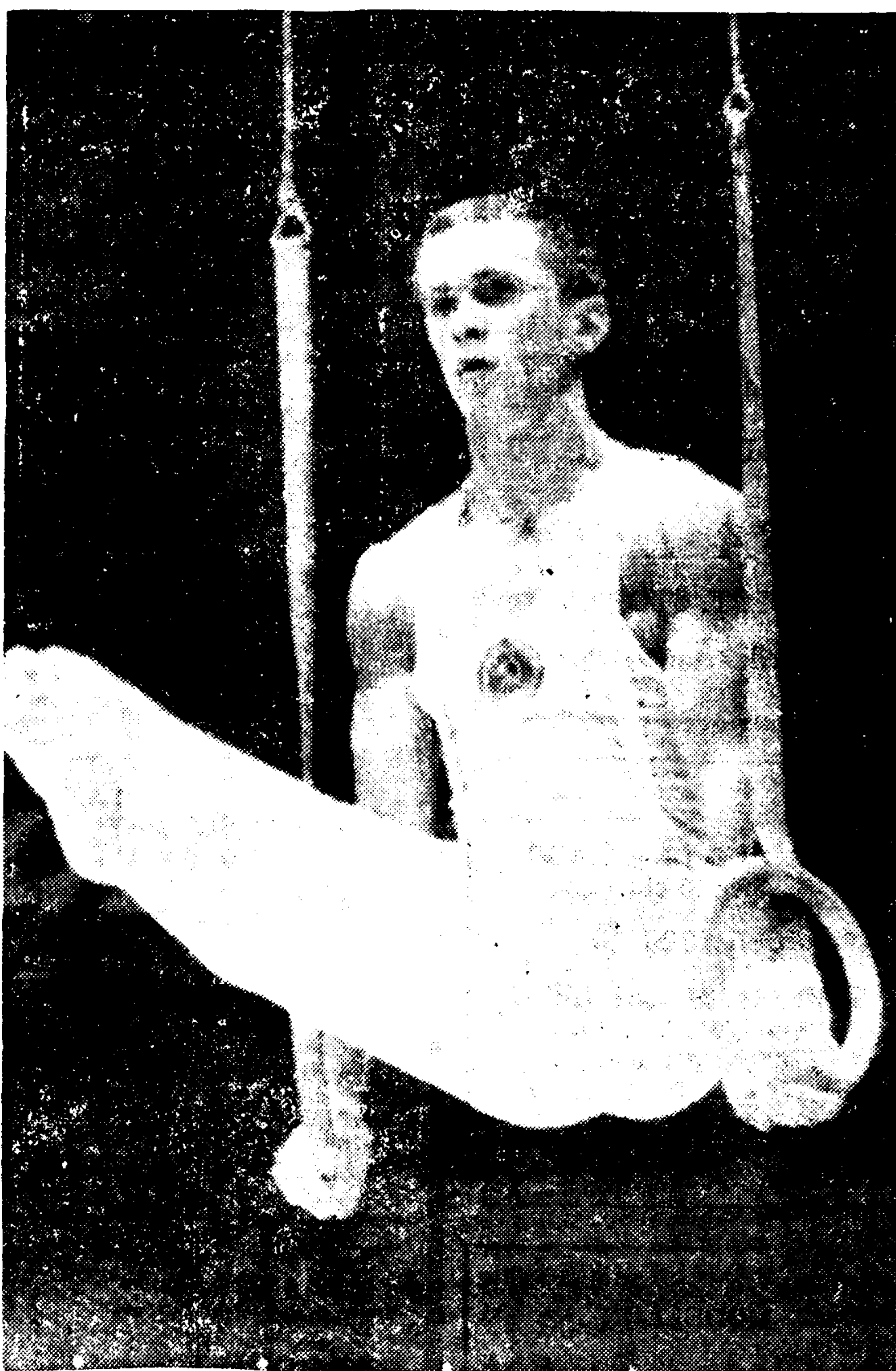
Vanavond Indians vs Firestone

WILLEMSTAD — Vanavond wordt in het Rifstadion de strijd om de Antiliaanse baseballtitel voortgezet met de wedstrijd tussen de Curaçaose kampioen Firestone en subkampioen Santa Rosa Indians.

De Curaçaose topploegen wonnen beide hun eerste wedstrijden: Firestone op Curaçao met 12—3 en 8—3 van Esso en Santa Rosa Indians op Aruba met 8—4 en 9—7 van de kampioen van dat eiland Heineken. De ploeg die vanavond wint, zal dus voorlopig de eerste plaats bezetten.

Woensdagavond speelt Esso tegen Heineken op Aruba en in het komende weekeinde brengt Heineken een bezoek aan Curaçao, waar het tegen Firestone op zaterdagavond en zondagmorgen zal spelen. De Santa Rosa Indians gaan dit weekeinde weer naar Aruba waar Esso hen ontvangt voor eveneens twee wedstrijden. De laatste wedstrijden van de Indians zijn dus thuiswedstrijden, terwijl Firestone dan zijn partijen op Aruba speelt.

WERELDKAMPIOEN TURNEN



● De Rus Voronin tijdens zijn oefening aan de ringen. Hij veroverde tijdens de wereldkampioenschappen turnen de titel door in het individuele klassement de meeste punten te vergaren.

Weer ruw spel bij basketball

Jong Curacao en Athene winnen

(Van een onzer verslaggevers)

WILLEMSTAD — Gisteravond werd er weer zeer ruw gespeeld tijdens de wedstrijden van de voorronde van de basketballcompetitie. In het duel Jong Curacao — Huracan dat door eerstgenoemde club met 38-31 werd gewonnen, floten scheidsrechters Capella en Jonis liefst 21 maal voor foul.

Het is bekend dat in de basketballsport, waarschijnlijk het meest dan bij andere takken van sport, de spelers veel lichamelijk met elkaar in aanraking komen. Doch dit hoeft uiteraard helemaal niet te leiden tot een dergelijk ruw, en daardoor gevaarlijk, spel dat de twee ploegen (Jong Curacao en Huracan) gisteravond te zien gaven. Gelukkig was de leiding goed zodat de spelers toch nog enigszins in toom werden gehouden. Bovendien zijn de wedstrijden van deze voorronde slechts bedoeld als een „warming up" voor de komende competitie en niet om elkaar voor de competitie schaakmat te zetten. Naar onze mening zouden deze wedstrijden een meer sportief en vriendschappelijk karakter moeten dragen.

De zege van Jong Curacao kwam als een verrassing. Na de uitstekende tegenstand die het vijftal van Huracan in zijn vorige wedstrijd tegen Lightning bood, was het te verwachten dat Jong Curacao het onderspit zou delven. Maar het tegenovergestelde gebeurde. Bij de rust leidde Huracan nog met 17-16 doch in de tweede speelhelft scoorde Jong Curacao de meeste baskets en zette de achterstand om in een zege. Topscorers voor Jong Curacao waren E. Martina en V. Kirindongo ieder met dertien punten. Voor Huracan scoorde A. Chacute met twaalf punten de meeste baskets.

Voor de A-klasse partij tussen Jong Curacao en Huracan speelden Athene en de Rising Trotters tegen elkaar in de B-klasse. Athene won met 29-26 na bij de pauze reeds 21-18 voorgestaan te hebben. Topscorers: voor Athene: I. Balling met zeventien punten; voor Rising Trotters: E. Plantijn met tien punten. Deze wedstrijd werd geleid door Capella en Labast.

Donderdagavond, 29 september, spelen de Rising Trotters om acht uur tegen Suvek op de baan te Van Engelen.

Zone schaaktoernooi FIDE in Den Haag

DEN HAAG (ANP) — De uitslagen van de zondag uitgespeelde afgebroken partijen in het FIDE-zoneschaaktoernooi te Den Haag luiden: Uit de 7e ronde: Honfi (Hong.) — Durao (Port.) 1-0; uit de 8e ronde: Gligoric (Zd-Sl.) — Lee (Eng.) 1-0; uit de 9e ronde: Mazzoni (Fr.) — Velimirovic (Zd-Sl.) 0-1.

De stand na negen ronden:

1. Gligoric (Zd-Sl.) 7½ pnt); 2. Velimirovic (Zd.-Sl.) 7 pnt; 3/4 Blik (Hong.) en Kavalek (Tsj.Sl.) 6; 5. Pfleger (W-Dld) 5½ (uit 8); 6/7. Donner (Ned.) en Honfi (Hong) 4½ (uit 8); 8/10 Del Corral (Sp.), Garcia (Sp.) en Tringov (Bulg.) 4 (uit 8); 11. Boey (Belg) 3½ (uit 8); 12/13. Durao (Port.) en Roth (Zwi.) 3½; 14. Lee (Eng.) 3 (uit 8); 15. Mazzoni (Fr.) 2½ (uit 8); 16/17. Conrady (Lux) en Littleton (Ierl.) 1½.

Cursus referees door NAREFA

WILLEMSTAD — Zeer binnenkort zal de NAREFA wederom met een cursus voor voetbalscheidsrechters beginnen onder leiding van de heer J. M. Martis, FIFA-scheidsrechter-instructeur. Zij die deze cursus wensen te volgen kunnen zich bij een van de onderstaande personen opgeven: Jossy M. Martis (tel. 24135), Hubert D. Jansen (tel. 49764), Richard (Boy) P. Jansen (tel. 12500).

Biljartkampioenschappen

Nieuw record op de openingsavond

Gemiddelde van 8,33 voor Martijn in de B-klasse

(Van een onzer verslaggevers)

WILLEMSTAD — Onder grote publieke belangstelling gingen de individuele biljartkampioenschappen die geauspicieerd worden door de Curaçaose Biljart Bond, in de B- en C-klasse van start. De heer S. D. Schob, voorzitter van de C.B.B., hield, vóór de spelers de queu ter hand namen, een korte toespraak waarin hij onder meer hoopte dat de kampioenschappen een succesvol verloop zouden hebben, en de medewerking van alle deelnemers vroeg om tijdig aanwezig te zijn op de wedstrijdavonden.

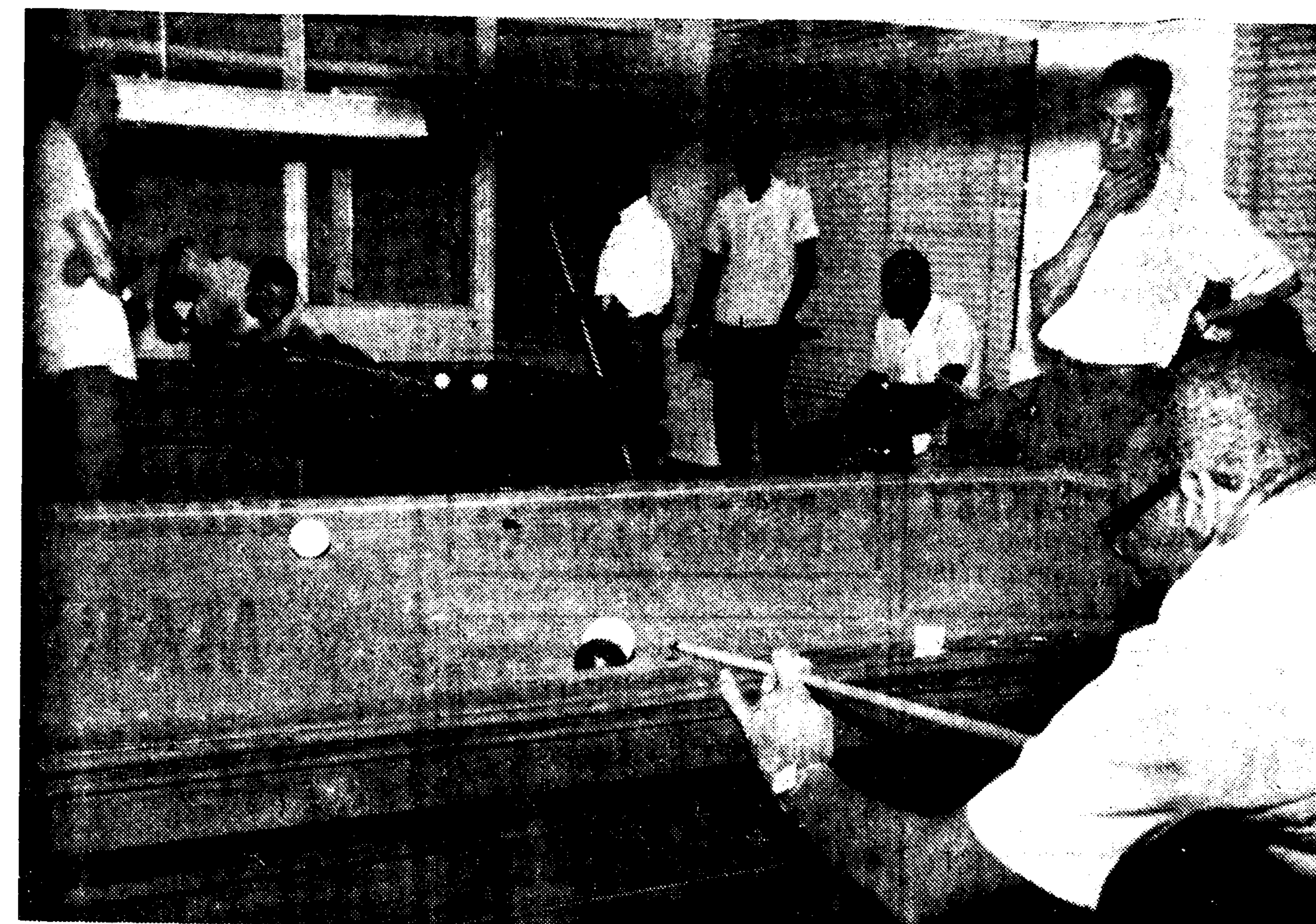
Voorts zei de heer Schob dat er gezien de sterke bezetting van de kampioenschappen ongetwijfeld interessante partijen tegemoet kunnen worden gezien. Daarvoor hoefde men niet eens zo lang te wachten. De wedstrijd in de B-klasse tussen Martijn en Dijkhuizen werd de partij van de avond. Martijn zette het duel en tevens een nieuw record voor de B-klasse op zijn naam. Hij speelde zijn partij uit in vijftien beurten met een gemiddelde van 8,33. Zijn hoogste serie was veertig caramboles.

Uitslagen

De uitslagen van de andere wedstrijden van gisteravond luiden:

C-klasse: Fraai won van Bernadina; Koeiman won van Hoogvliets; De Jongh won van Pieters; Willems won van Panneflek; Hawker won van Kort en Schotborgh won van Sedney.

B-klasse: Bernabelo won van Euphrosina; Hernandez won van Klooster; Emers won van Benita; Gomez won van Giribaldi en Valies won van Kaarsenhout.



● Helemaal rechts biljarter Hawker in actie in zijn partij tegen Kort. Eerstgenoemde won de wedstrijd die voor de C-klasse gold. De foto werd genomen op de openingsavond van de individuele kampioenschappen die worden georganiseerd door de Curaçaose Biljart Bond.

VOETBAL HOOFDKLASSE

Jong Colombia was duidelijk sterker

5-0 zege op J-Holland

(Van een onzer verslaggevers)

WILLEMSTAD — De kampioen van het vorige jaar Jong Colombia bewees gisteravond dat het naast een zeer sluitende verdediging over trefzekere schutters beschikt. Liefst vijfmaal troffen de Jong Colombianen gisteravond tegen Jong Holland doel voor een 5-0 overwinning over de tricolores.

In de eerste speelhelft hadden de Jong Hollanders de aanvalskracht van de ploeg uit Boca Sint Michiel nog kunnen bedwingen tot slechts een goal van José Constancia. Maar na de hervatting was er geen houden meer aan. Via José Constancia, Victoria (2) en I. Martina werd de eindstand (5-0) bereikt. Door deze grote overwinning heeft Jong Colombia nu het mooie doelgemiddelde van twintig doelpunten voor en zeven tegen.

Ranglijst

Op de ranglijst zijn er na deze wedstrijd geen grote verschuivingen opgetreden. De Jong Colombianen behouden hun eerste plaats, nu met elf punten uit zeven wedstrijden. SUBT volgt met acht punten uit zes wedstrijden en Scherpenheuvel, dat woensdagavond tegen Sithoc aantreedt, met zeven punten uit vijf wedstrijden. Jong Holland, dat gisteren verloor, verhuisde naar de voorlaatste plaats. Sithoc, dat eveneens vijf punten uit zes wedstrijden heeft, klom voorlopig met een beter doelgemiddelde naar de vijfde plaats achter Veendam.

INGEZONDEN STUK

Van volleyball tot plakbal

In mijn vorige ingezonden stuk AJO VOLLEY had ik diverse punten naar voren gebracht die naar mijn mening van groot belang waren voor de verbetering van onze volleyballsport.

Het is dan ook prettig te mogen constateren dat het bestuur en de verenigingen deze punten niet geheel in de wind hebben geslagen. Afgezien van het feit dat het bestuur de identiteitskaarten en de bekers van de vorige competitie nog niet heeft uitgereikt aan de rechtmatige eigenaars, gaat het toch vrij goed. Verslagen e.d. verschijnen regelmatig in de kranten. Alleen kan ik nog niet begrijpen waarom er nog steeds zoveel wedstrijden op Mundo Nobo gespeeld worden: Zeer weinig publieke belangstelling, afgelegen, en elke week ongeveer ƒ 15,— verlies.

Maar wat ik nu naar voren wil brengen is het volgende: Stond het fluiten van onze scheidsrechters vroeger op een behoorlijk peil, tegenwoordig is dit gedaald tot ver beneden het normale niveau. Volleyball is nl. een sport die uit diverse technieken bestaat: nl smash, vingerwerk, blokkeren, defense etc.

Als er nu een zeer belangrijk onderdeel verwaarloosd wordt zoals het vingerwerk, en alles toegelaten wordt, dan gaat het zeker slecht als we tegen buitenlandse ploegen moeten gaan spelen.

Weliswaar moeten we niet alles affluiten zodat volley een vuist- of slagspel wordt, maar evenmin moeten we alles toestaan. Plakballen, pushballs en draagballen schijnen tegenwoordig wel te mogen en als de scheidsrechters dit alles oogluikend blijven toestaan, zal er van het mooie vingerwerk bar weinig overblijven.

Wat ik nu wil voorstellen is het volgende: Nodig al onze scheidsrechters uit om in een vergadering over deze punten te discussiëren en laat de leiding niet in handen van één persoon die het beter schijnt te weten, terwijl hij zelf nooit één wedstrijd heeft gefloten. Het resultaat weten we al getuige de titel. Alleen door onderling kontakt kunnen we uniform gaan fluiten, hetgeen van groot belang is voor de Volleyballsport.

G. A. GOEDE.

De heer en mevrouw
O. G. TORRES-DEBROT
hebben het genoegen U kennis te geven van het voorgenomen huwelijk van hun dochter

MARIE

met de heer

LESLIE J. HOLLANDER

van Leeuwenhoekstraat 30 - Curacao

De heer en mevrouw
J. A. HOLLANDER-GUERRERO
hebben het genoegen U kennis te geven van het voorgenomen huwelijk van hun zoon

LESLIE

met mejuffrouw

MARIE D. TORRES

George Maduroweg 8 - Curacao

HUWELIJKSINZEGENING: 12 oktober 1966 om 9.00 uur 's morgens
in de COROMOTOKERK te Mundo Nobo.
RECEPTIE: Brakkeput Mei-Mei van 11.00 - 13.00 uur.

Toekomstig adres: Jasmijnweg 2

Gelieve deze kennisgeving als een persoonlijke uitnodiging te beschouwen.

ZOEKERTJES

worden aangenomen bij de volgende adressen:
5 and 10 Cts Store, Breedestraat, Punda
Boekhandel Salas
Wilhelminaplein, Punda
Boekhandel Van Dorp,
Breedestraat, Otrabanda
Boekhandel Samen, Colon
Toko Zuikertuintje
Weduwe H. van der Hoeven,
Caracasbaaiweg 149
Willem's Incasso-bureau
Esperanza Supermarket
Colon Supermarket
AMIGOE kantoren,
(Curaçao, Aruba, Bonaire)
Zoekertjes kosten voor de eerste tien woorden *f* 2,50. Ieder woord meer kost 20 cent.



Morgenavond om kwart over 9 brengt het

Bureau voor Cultuur en Opvoeding

via TeleCuraçao een

„groetenprogramma"

waaraan de volgende personen deelnemen:

Robert Ensermo, Humphrey Henriquez, Jan Bazur, Henna Nijbroek, Martha van der Hansz, Antonio Erasmus.